

Hol Dir die Ferienkarte!



6 Wochen Badespaß zum kleinen Preis!

14658101_002623

SCHWARMSTEDTER ECHO

36. Jahrgang / Nr. 26 · Sonnabend, 1. Juli 2023

EXTRA für ein schönes Wochenende

Telefon: (05 11) 9 73 66 35

von Hirschheydt
Buchhandlung

oder online bestellen:
www.buchhandlung-hirschheydt.de

**Bücher · Schulbedarf
Schreibwaren
Geschenke**

Wedemark-Mellendorf
Am Langen Felde 5-7
Tel. (05130) 54 66

10586801_002623

S-Bahn fährt nur stündlich

Schwarmstedt/Bennemühlen. Bereits jetzt sind aufgrund weniger Fahrzeuge Kapazitätseinschränkungen auf der Heidebahn (RB 38) auch von Schwarmstedt nach Hannover oder Walsrode spürbar. Dies

LEGA WEIL WIR ES KÖNNEN!!!
Grün ist Leben

JETZT BEWERBEN

Reinigungskraft m/w/d
für Treppenhaus/ Büoreinigung in Teilzeit gesucht.
Arbeitszeiten können frei vereinbart werden.

LEGA Gartenservice GmbH
Wennebosteler Kirchweg 30
30900 Wedemark
Tel. 05130-5851414
www.lega-garten.de

14563901_002623

könnte sich nach Einschätzung von Schwarmstedts Samtgemeindebürgermeister Björn Gehrs in der nächsten Zeit noch verstärken, denn die S-Bahn schränkt vorübergehend ihr Angebot ab Benne-mühlen ein.

Ab dem 6. Juli fahren S-Bahnen ab Bennemühlen nur stündlich. Grund hierfür sind Bahnsteigarbeiten im Hauptbahnhof Hannover und damit fehlende Kapazitäten.

Ab Mellendorf kann es dann auf der Heidebahn noch voller werden, da S-Bahn-Kapazitäten fehlen. Zudem nutzen auch Einwohner aus der Samtgemeinde die S-Bahn in Bennemühlen, die aber jetzt weniger fährt.

Die Bauarbeiten und Einschränkungen sollen bis zum 24. September abgeschlossen sein.

Bunte Woyzeck-Variante der KGS

Jobverlust, Schulstress oder ungesunde Beziehungen thematisiert

Schwarmstedt. Mit einem selbst geschriebenen Theaterstück und viel Kreativität und Engagement konnten die Schülerinnen und Schüler des 12. Jahrgangs der KGS Schwarmstedt viele Zuschauerinnen und Zuschauer begeistern.

Im Rahmen des Darstellenden Spiel Unterrichts haben sich die Schülerinnen und Schüler gemeinsam mit der Kursleitung Kathrin Remmers dazu entschieden, auch dieses Jahr wieder ein eigenes Theaterstück auf die Beine zu stellen. Dazu diente das Dramenfragment „Woyzeck“ von Georg Büchner als Inspiration, welches im Unterricht gelesen und anschließend von den Schülerinnen und Schülern umgeschrieben wurde. „Wir wollten den Interpretationsspielraum im originalen Woyzeck nutzen, um einen Aktualitätsbezug herzustellen. Außerdem haben wir uns ein Happy End für Woyzeck gewünscht“, erklärt ein Schüler. So sind aus einem Woyzeck vier geworden. Verschiedene Schülerinnen und Schüler haben unterschiedliche Aspekte aus dem originalen Woyzeck dargestellt.

Dabei wurden unter anderem gesellschaftlicher Druck, Jobverlust, Schulstress oder ungesunde Beziehungen thematisiert. Mit dieser Idee im Kopf arbeiteten die Schülerinnen und Schüler im vergangenen Jahr an Texten, Rollen, Bühnenbildern, Kostümen, Technik und dem Ticketverkauf. „Nur, weil wir uns alle verantwortlich gefühlt und jeder eine Aufgabe übernommen hat, sei es im Hin-



Max Nienstedt als Woyzeck.

Foto: Privat

tergrund oder auf der Bühne, hat am Ende alles so gut funktioniert“, sagt eine der Schülerinnen. Schließlich konnte der Kurs viele

Zuschauerinnen und Zuschauer bei der Aufführung begeistern. Am Ende stellten die Kursteilnehmerinnen und -teilnehmer fest:

„Die ganzen Proben und der Zeitaufwand haben sich wirklich gelohnt, wir sind stolz auf unsere Leistung.“

Straßen-Besichtigung

Schwarmstedt. Am Dienstag, 4. Juli findet die nächste Sitzung des Bau-, Wege, Natur- und Umweltausschusses der Gemeinde Schwarmstedt statt. Der Fokus dieser Sitzung ist hierbei die Ver-

**Kiste voll...
...voller Sommerblumen**

nur 15€

BORGAS
Erlebnispflanzerei
Brelinger Str. 11 • Mellendorf

14563101_002623

kehrssituation in Schwarmstedt. Treffpunkt und Start ist um 18 Uhr im Uhle-Hof Schwarmstedt. In der Sitzung werden Ortsbesichtigungen durchgeführt, um im Dialog mit betroffenen Bürgern offene Fragen zu Straßen und der Verkehrssituation zu klären.

Geplant ist u.a. die Neustädter Straße und den Ostdeutschen Weg anzusehen und Möglichkeiten vor Ort zu besprechen, aber auch die Bundesstraße ist immer wieder Thema.

Die Gemeinde ruft alle interessierten Bürgerinnen und Bürger zur Teilnahme auf und ihre Vorstellungen einzubringen.

Kleinanzeigenannahme
☎ (0511) 973 66 35 oder 72 80 80

vhs Volkshochschule Hannover Land

Neue Kurse online!

Jetzt buchen & Ferien genießen

Kurse ab August 2023:
www.vhs-hannover-land.de

18267801_002623

Beratung * Verkauf * Montage * Wartung

Tortechnik
JB
Jens Bornemann
Schmiedestraße 23
30900 Wedemark
05130 / 925325
www.bornemann-tortechnik.de

Garagentore
Antriebe
Haustüren
Türen
Fenster

HORMANN

8940901_002623

Die Malermeister Jan und Marco Kuroff freuen sich auf Ihren Anruf!

- ◆ Maler- und Tapezierarbeiten
- ◆ Senioren-Renovierservice
- ◆ Bodenbelagsarbeiten

Kauroff Malereibetrieb GmbH
Niedersachsenstr. 32 B
30853 Langenhagen
☎ 0511-77 12 22 • www.kauroff.de

7745001_002623

20 PS 23

TUNING COMMUNITIES MOTORSPORT

07. – 09. Juli
MESSE HANNOVER

PSDAYS.COM

JETZT TICKETS SICHERN!

12516101_002623

Erleben Sie Ihre neue Traumduche im modernen Glanz!

Strauß
Duschen aus Glas
MEISTERBETRIEB

Ausstellung: Termine nach Absprache.
Pechriede 4 • 30900 Wedemark
E-Mail: info@duschenausglas.com
www.straussduschen.de
☎ 05130-95 32 11

17976501_002623

EDEKA Wir ♥ Lebensmittel.

Lüders

Daueraktion

Jeden Donnerstag

Thüringer Mett 1 kg

TOP-PREIS 4,99

ELZE WENNEBOSTEL BURGWEDEL ISERNHAGEN

14761301_002623

Präventionspreis für zwei Gruppen

Positive Rückschau auf die geleistete Arbeit



Mit großer Freude wurde die Preisverleihung vorgenommen: Die Geehrten der Willkommensgruppe Bad Fallingbostal und des Diakonieausschusses der Kirchengemeinde Schwarmstedt mit den Laudatoren Bürgermeister Rolf Schneider (links) und Sven Quittkat (3. von links) sowie Gerd Engel, KPR-Vorstandsvorsitzender (6. von links), und Landrat Jens Grote (rechts).

Schwarmstedt. Gerd Engel, Vorstandsvorsitzender des Kreispräventionsrates (KPR), gab jetzt im Rahmen einer gut besuchten Mitgliederversammlung den Rückblick auf Aktivitäten und Projekte im vergangenen Jahr:

Für die Schulwegsicherheit wird weiterhin eine neue Ansprechperson gesucht. Erste Gespräche mit potenziellen Kandidaten sind bereits geführt worden. Große Themen dieser Arbeitsgruppe sind nach wie vor die Senkung der Unfallzahlen sowie die Elterntaxi-Problematik. Auch in der Arbeitsgruppe „Opferhilfe und Häusliche Gewalt“, in der diverse Organisationen aktiv miteinander vernetzt sind, verfolgt ihre gesteckten Ziele intensiv und mit großem Elan. Die

Arbeitsgruppe Schulverweigerung will die Vernetzung mit der Schulsozialarbeit weiter verstärken. Sucht- und Drogenprävention ist der Schwerpunkt einer weiteren Arbeitsgruppe, die zusammen mit dem Sportbund Heidekreis in diesem Jahr erstmals einen Suchtpräventionspreis ausschreiben wird. Bewerben können sich Vereine, die neben einem Preisgeld von 500 Euro auch eine Auszeichnung für ihr Vereinsheim gewinnen können. Die Arbeitsgruppe „Medienkompetenz“ hat inzwischen mit André Kwiatkowski einen Leiter gefunden und plant zwei Pilotveranstaltungen für den September dieses Jahres.

Das im Jahr 2019 im Landkreis gestartete Präventionsprogramm

Communities That Care (CTC) wie auch die Geschäftsführung für den gesamten Kreispräventionsrat werden innerhalb der Kreisverwaltung eine neue Heimat finden. Nach seinem bereits

zum 1. April 2023 erfolgten Eintritt in den Ruhestand wurde der langjährige durch den Landrat berufene Schriftführer des Kreispräventionsrats, Karsten Mahler, offiziell vom Vorstandsvorsitzenden Gerd Engel verabschiedet und für seinen höchst engagierten Einsatz sowie die stets vertrauensvolle Zusammenarbeit gelobt.

aÜber den traditionell anlässlich der Mitgliederversammlung verliehenen Kreispräventionspreis dürfen sich in diesem Jahr zwei Organisationen freuen. In der vom Bad Fallingbosteler Bürgermeister Rolf Schneider gehaltenen Preisrede würdigte dieser den beeindruckenden Einsatz der ehrenamtlichen Helferinnen und Helfer der Willkommensgruppe in Bad Fallingbostal für Flüchtlinge aus der Ukraine, die dafür gesorgt haben, dass die nach dem russischen Angriffskrieg auf die Ukraine in Bad Fallingbostal eintreffenden Flüchtlinge nicht sich selbst überlassen waren. Sie unterstützten die Vertriebenen, indem sie

Heißgetränke, Mahlzeiten, warme Kleidung und Hygieneartikel zur Verfügung gestellt haben. Aber auch die Hilfe bei Behördengängen, bei der Wohnraumsuche und Fahrdienste waren für die Helferinnen und Helfer der Bad Fallingbosteler Willkommensgruppe selbstverständlich.

Als ebenso beeindruckend muss das Engagement des Diakonieausschusses der Kirchengemeinde St. Laurentius in Schwarmstedt angesehen werden, der hierfür ebenfalls mit dem Präventionspreis ausgezeichnet wurde. Als langjähriger ehemaliger Pastor der Kirchengemeinde war es Sven Quittkat eine Herzensangelegenheit, hierfür die Rolle des Laudators zu übernehmen. Er betonte den unermüdlichen Einsatz für die Menschen vor Ort. Für jedes Problem haben die Damen um Gisela Seidel ein Ohr und in den allermeisten Fällen auch eine Lösung. Sie betreiben eine Tafel und eine Kleiderstube, eine Fahrradwerkstatt, die auch Fahrkurse anbietet, sie bieten

Deutschkurse für Zugewanderte und begleiten Hilfebedürftige bei Behördengängen. Kurzum: sie sind überall da, wo sie gebraucht werden.

Gottesdienste

Ev.-luth. St. Laurentiuskirche Schwarmstedt

Sonntag, 02.07. 11.00 Uhr Regional-Gottesdienst mit Tauffest an der Alten Leine in Ahlden

Kath. Pfarramt Hl. Geist Schwarmstedt

Sonntag, 02.07. 09.00 Uhr Hl. Messe

Kirchengemeinde Gilten

Sonntag, 02.07. 11.00 Uhr Tauffest an der Alten Leine in Ahlden

Ferienlektüren sichern

Angebot auch online verfügbar

Schwarmstedt. Wer sich noch mit Lesestoff für die Ferien eindecken möchte, sollte jetzt die Ortsbüchereien Bispingen, Hodenhagen, Lindwedel und Neuenkirchen der Fahrbücherei Heidekreis aufsuchen, denn vom 10. Juli bis 11. August 2023 haben sie Betriebsferien. Alle Medien können bis nach den Ferien entliehen werden.

Neben einem umfangreichen Angebot an neuen und beliebten Kinder- und Hörbüchern sowie Filmen stehen auch neue Sachbücher für die Freizeit zum Schmökern bereit. Für die Jüngsten gibt es mehrere Kisten mit lustigen Bilderbüchern. Unter dem Motto „Komm mit in Deine Bibliothek“ werden weiterhin die Lesestart-Taschen für dreijährige Kinder verteilt. Schulanfänger können über ihre Eltern die Lesekarte für die Schultüte erwerben. Aktuelle Hör-

bücher, CDs, DVD-Spiele und Comics ergänzen das Sortiment. Ebenfalls können die beliebten Tonies auch mit den Boxen zum Abspielen entliehen werden.

Für erwachsene Leserinnen und Leser gibt es viele Neuerscheinungen im praktischen Taschenbuchformat. Neue Kistenkrimis und Urlaubsschmöker stehen reichlich zur Verfügung. Wer vorab online nach Medien stöbern möchte, kann dies im Internetkatalog der Fahrbücherei Heidekreis tun.

Eine Reservierung ist mit gültigem Leserausweis per E-Mail möglich. Zudem können auch E-Medien über den niedersächsischen Bibliotheksverbund unter www.onleihe-niedersachsen.de auf mobile Endgeräte heruntergeladen werden. Dieses Angebot gilt rund um die Uhr und auch in den Ferien.

Weitere Informationen können auf der Homepage der Fahrbücherei Heidekreis unter www.fahrbuecherei-heidekreis.de abgerufen werden. Fragen beantwortet gerne Antje Engelmann von der Fahrbücherei Heidekreis telefonisch unter 05191 970-624.

Bewerbungs-Coaching

Heidekreis. Die Koordinierungsstelle Frau & Wirtschaft Heidekreis bietet ein Bewerbungsmappen-Coaching für Frauen, die nach der Familienzeit wieder in den Beruf einsteigen wollen oder sich umorientieren möchten, an. Bei vielen Jobsuchenden liegt die Zeit der letzten Bewerbung schon einige Jahre zurück. Um eine gezielte und passgenaue Bewerbung auf ein Stellenangebot abzugeben und sich nicht durch zahllose Ratgeber und Tutorials verwirren zu lassen, werden zukünftige Jobinhaber bei der Koordinierungsstelle Frau & Wirtschaft konstruktiv, diskret und qualifiziert beraten. Kontakt: 05191 970 612 oder per Mail unter koostelle@heidekreis.de.

Notfall-Nummern

Polizei	1 10
Feuerwehr/Rettungsdienst	1 12
Polizeikommissariat Schwarmstedt	(0 50 71) 80 03 50
Allgem. niedersachsenw. Ärzte-Notdienst	11 61 17
Ärztliche Bereitschaftsdienstpraxis Krankenhaus Walsrode	
Mo., Di., Do. 18 bis 23 Uhr	
Mi., Fr. 15 bis 23 Uhr	
Sa., So., Feiertage 9 bis 23 Uhr	(0 51 61) 48 11 80
Zahnärztlicher Notdienst	
01./02.07.: Dr. Michels-Waikili, Walsrode	(0 51 61) 7 45 06

Apotheken-Notdienst

Bereitschaftsdienst 01./02.07.:	
Germania-Apotheke, Schwarmstedt	(0 50 71) 91 20 21
Bereitschaftsdienst (Mo.-Fr. ab 20 Uhr) 03. bis 07.07.:	
Heide-Apotheke, Schwarmstedt	(0 50 71) 9 81 90

Rat und Hilfe

Kinderärztliche Notfallambulanz auf der Bult	(05 11)	81 15-33 00
Gemeindeverwaltung Schwarmstedt	(0 50 71)	80 90
Wasserverband Nordhannover	(0 51 39)	80 78-0
Wasserversorgungsverband Lk	(0 51 37)	8 79 90
Fallingbostal	(0 51 61)	6 00 10
Avacon Störungsmeldung		
Strom	(08 00)	0 28 22 66
Gas	(08 00)	4 28 22 66
Weisser Ring		
Hilfe für Kriminalitätsopter	(0 51 01)	5 82 42
Beratungsstelle gegen sexuellen Missbrauch von Kindern und Jugendlichen		
Region Hannover	(05 11)	9 89 20 42
Suchtberatung		
Die neue Basis e.V. Beratung u. Motivation f. Suchtkranke	(0 51 35)	1 60 55
Guttempler-Gemeinschaft Schwarmstedt	(01 75)	6 47 58 47
oder	(0 50 71)	91 36 20
Psychosozialer/ Psychiatrischer Krisendienst freitags von 15 bis 20 Uhr, an Wochenenden und Feiertagen von 12 bis 20 Uhr, in der Region und der Landeshauptstadt, Podbielskistraße 168	(05 11)	30 03 34 70

Pkw hatte Feuerwerk an Bord

Auch Teile der Böschung entzündet



Die Autobahn musste für die Löscharbeiten gesperrt werden.

Fotos: J. Führer

Heidekreis. Gerade vom Stadtfeuerwehrtag in Stellichte abgerückt, wurden die Freiwilligen Ortsfeuerwehren Walsrode und Krelingen zu einem Fahrzeugbrand auf die Autobahn gerufen. Zwischen den Anschlussstellen Walsrode Süd und West in Fahrtrichtung Bre-

men stand ein PKW in Vollbrand. Da dieser Feuerwerkskörper transportierte, die nach und nach explodierten, musste besonders vorsichtig und umsichtig vorgegangen werden. Unter Atemschutz wurden die Flammen mit Wasser sowie Schaum gelöscht. Da sich auch

Teile der Böschung durch die Wärmestrahlung entzündet hatten, wurde dort parallel auch die Brandbekämpfung eingeleitet. Während der Arbeiten war die Autobahn in Richtung Bremen komplett gesperrt. Das Fahrzeug brannte komplett aus.

IMPRESSUM

EXTRA Verlagsgesellschaft mbH



Erscheinungsweise:

wöchentlich sonnabends

Verantwortlich für den Anzeigentel:

Patrick Bludau

Redaktion:

Redaktionsleitung: Björn Franz
Redaktion Langenhagen, Wedemark und Schwarmstedt
Oliver Krebs (ok)

E-Mail: redaktion@langenhagener-echo.de
oder redaktion@wedemark-echo.de

Weder wird für Satzfehler im Anzeigen- oder Textteil Haftung übernommen noch für eingesandte Artikel oder Fotos.

Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse versehen und vom Einsender unterschrieben sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen vor.

Zustellung:

WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH,
August-Madsack-Straße 1, 30559 Hannover;
unter www.extra-verlag.de können Sie uns ganz einfach mit zwei Klicks melden, wenn Sie die Zeitung nicht bekommen haben.

Zz. gültige Preisliste Nr. 48 vom 1.1.2023

Redaktions- und Anzeigenschluss:

jeweils Mittwoch 16 Uhr

Verlagsanschrift:

30853 Langenhagen

Marktplatz 5 im CCL

E-Mail: service@wedemark-echo.de
service@langenhagener-echo.de
Tel. (05 11) 973 66 35



Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter Druck: BVDA

Schweiger & Pick Verlag, Celle

Wir weisen darauf hin, dass die von uns gestalteten und gesetzten Anzeigen und Texte nur mit Genehmigung für andere Druckergebnisse (auch auszugsweise) nachgedruckt oder reproduziert werden dürfen.

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis » bitte keine kostenlosen Zeitungen « an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal www.werbung-im-Briefkasten.de

Grundzüge der Streitschlichtung

Gymnasium Mellendorf: Schüler besuchen Partnerschule in Nordirland

Mellendorf. Im Rahmen des in diesem Schuljahr zum ersten Mal stattfindenden Schüleraustauschs mit der Kilkeel High School in Kilkeel, Nordirland, sind elf Schüler des Jahrgangs acht sowie eine Schülerin aus Jahrgang zwölf mit den zwei Begleitlehrkräften Antje Pobloth und Michael Sassenberg jetzt nach Nordirland gereist.

Die Fahrt, die seit 2019 in Planung war, aber in diesem Jahr endlich erstmalig stattfinden konnte, wurde mit einem Zuschuss von UK-German Connection gefördert und ermöglichte eine unvergessliche Jugendbegegnung. Organisiert wurde die Fahrt von Michel Pobloth auf nordirischer und Michael Sassenberg und Antje Pobloth für das Gymnasium Mellendorf auf deutscher Seite.

Einen Schwerpunkt der Arbeit bildeten mehrere gemeinsame englischsprachige Workshops zum Thema Streitschlichten, die von Alice Bezukh aus dem Jahrgang zwölf und Studienrätin Antje Pobloth vorbereitet und geleitet wurden. Hierbei sollten Grundzüge der Streitschlichtung, die sich an unserer Schule bereits seit Jahren etabliert hat, den Teilnehmenden nahegebracht werden. Diese Workshops werden auch beim Gegenbesuch in Deutschland fortgesetzt werden.

Die Kilkeel High School ist eine Comprehensive School, also eine Gesamtschule, in der von Landwirtschaft und Fischerei geprägten Kleinstadt Kilkeel, die nahe der offenen irisch-nordirischen Gren-



Zusammen unternahm die Gruppe viele Freizeitaktivitäten.

ze gelegen ist. Die nordirischen Schüler begleiteten die deutsche Gruppe auf Ausflüge in den Ulster Folk Park, ein Freilichtmuseum nahe Belfast, zum Giant's Causeway an der Nordküste und ins Titanic Museum in Belfast.

Einen Höhepunkt stellte das gemeinsame „Bouldering“ dar: Bei dieser Freizeitaktivität kletterte und schwamm die Gruppe, gesichert durch Neoprenanzug, Schwimmweste und Helm, von der Küste kommend, unter Aufsicht zweier erfahrener Bouldering Guides, flussaufwärts den Mourne Mountains entgegen. Diese sportliche Herausforderung begeisterte die Schüler besonders, musste die Gruppe hier nicht nur Geschick und Fitness, sondern

auch Teamgeist und gegenseitige Rücksichtnahme unter Beweis stellen. Das Wochenende wurde in den Familien verbracht, wobei gemeinsame Aktivitäten mit der Gastfamilie im Vordergrund standen.

Nach einer ausführlichen gemeinsamen Auswertung des Austauschs stand am Dienstag schließlich die Rückreise an. Die gesamte Gruppe des Gymnasiums ist von der nordirischen Schule sehr gastfreundlich und herzlich aufgenommen worden, sodass sich alle Teilnehmenden in den Tagen des Besuchs sehr wohlfühlten haben. Der Gegenbesuch der nordirischen Partner in der Wedemark findet vom 20. bis 27. September statt.

Unser Mittagstisch

vom Di., 04.07. bis zum Fr., 07.07.
in der Zeit von 10.30 Uhr bis 14.00 Uhr
Samstag von 07.30 – 12.00 Uhr
Fleisch-, Wurst- und Grillwaren

Di.: Kartoffelsuppe mit Würstchen.....	Port. 4,70 €
Mi.: Schnitzel mit Kartoffelgratin und buntem Gemüse	Port. 8,80 €
Do.: Hirschgulasch mit Salzkartoffeln und Bohnengemüse	Port. 10,80 €
Fr.: Große Frikadelle mit Kartoffelsalat und Dessert.....	Port. 7,90 €

Kurze Straße 6 · 30900 Wedemark-Bissendorf
www.fleischerei-klemm.de · Telefon (05130) 73 92

Altgoldankauf

- Wir kaufen Ihr Altgold -
Schmuck, Zahngold, Münzen

goldschmiede-wiek.de
Wedemarkstr. 62 ♥ 05130 / 377-477

WIEK

Dem Einbrecher keine Chance

- kostenlose Beratung vor Ort
- Um- und Nachrüstung von Fenstern und Türen nach DIN 18104
- Montage durch geschulte Fachkräfte
- Lieferung und Montage von geprüften Sicherheitsfenstern

Vom LKA Niedersachsen gelisteter Betrieb!

Zuhause sicher
Eine Initiative Ihrer Polizei

Bissendorf · Burgwedeler Str. 14
(05130) 87 38
e-mail: tischlerei-knoke@t-online.de

WENN DU DAS NOCH KENNST, BIST DU ALT GENUG FÜR GLEITSICHTGLÄSER VON

BORN VON LUEDER
augenoptik seit 1997
Großburgwedel | Dr. Albert-David-Straße 5
Tel. (05139) 89 22 11 | born-von-lueder.de

Kleinanzeigenannahme
☎ (0511) 973 66 35

Schlittschuhlaufen auf dem Schützenfest

Gewinnen Sie zwei Gutscheine für die neue Attraktion

Das hat es selbst beim größten Schützenfest der Welt (30. Juni bis 9. Juli) so noch nicht gegeben. Zum ersten Mal wird es am NP-Rondell im Zentrum des Festplatzes in Hannover die Möglichkeit geben, mit Schlittschuhen ein paar Runden zu drehen. Möglich macht diese spektakuläre Neuerung der Konzertveranstalter Hannover Concerts, der diesmal gemeinsam mit der Neuen Presse als Gastgeber im Rondell aktiv ist. Das Team von Nico

Röger, das im vergangenen Dezember mit dem Wintergame, dem hannoverschen Eishockey-Derby in der Heinz-von-Heiden-Arena, bereits einmal für Schlagzeilen gesorgt hat, lässt nun wieder eine Eislauffläche errichten – diesmal auf dem Schützenplatz.

Im Gegensatz zum Winter werden die Besucher aber im Sommer natürlich nicht auf richtigem Eis laufen. Vielmehr wird eine 18x8 Meter große Kunststofffläche aufge-

baut, die den Eigenschaften des echten Eises aber sehr nah kommt. Die Besucher können sich für eine Laufzeit Schlittschuhe leihen und dann das nächste Highlight im Zentrum des Schützenplatzes ausprobieren.

Wollen auch Sie ihre Runden auf der Kunsteisfläche im NP-Rondell drehen? Dann scannen Sie den hier abgebildeten QR-Code bis zum Montag, 3. Juli, ein und melden Sie sich für unser Gewinnspiel an. Unter allen Teilnehmern verlosen wir 25x2 Tickets für das Eisvergnügen – die jeweils 30 Minuten Laufzeit und Leih-Schlittschuhe beinhalten (einlösbar vom 5. bis 9. Juli). Wir wünschen viel Erfolg!



Wir freuen uns auf viele Gäste

55 JAHRE

Wir freuen uns auf viele Gäste

Jagdhornbläserkorps Hegering Wedemark
Leitung: Klaus Breitkopf

Jubiläum

am Samstag, den 08. Juli 2023,
14:00 bis ca. 17:00 Uhr
vor der Pfarrscheune der Elzer Kirche

- 14:00 Uhr: Andacht mit Pastor Schwarz
- 14:30 Uhr: 8 Bläsergruppen musizieren für Sie.
- 16:30 Uhr: Gemeinsames Abschlussblasen aller Gruppen
- Für das leibliche Wohl sorgen die Pfarrscheunenfreunde!!!

Ev.-luth. Auferstehungskirchengemeinde Elze – Bennemühlen | Wasserwerkstr. 42, 30900 Wedemark
(Der Reinerlös ist für die Pfarrscheune der ev.-luth. Auferstehungskirchengemeinde Elze – Bennemühlen bestimmt)

DU BIST UNSER VEREIN: **TRIKOTSATZ GEWINNEN!!**

Du hast Lust auf eine Partnerschaft mit uns und einen kompletten Satz neuer PUMA Trikots für dein Team? Dann melde dich jetzt bei uns unter info@sehen-und-hoeren.de und stelle deinen Verein kurz vor (gerne mit Video oder Mannschaftsfoto).

sehen-und-hoeren.de
Stephan

Peiner Straße 18 31319 Sehnde Tel. (0 51 38) 39 99	Bissendorfer Straße 8 30900 Wedemark Tel. (0 51 30) 81 21	Von-Alten-Straße 1 30938 Burgwedel Tel. (0 51 39) 48 67
--	---	---

www.extra-verlag.de

Contact-Linsen & Brillen-Studio
Seit über 30 Jahren für Sie da!

SOMMER-ANGEBOT

Echte 0 %-Brillenfinanzierung

Tauschprämie 100 € Rabatt

für Ihre alte Brille
beim Kauf einer neuen
Gleitsichtbrille mit Premiumgläsern

Auch als Sonnenbrille möglich!

30853 Langenhagen · Walsroder Str. 154 · (kostenlose Kundenparkplätze)
Tel. (0511) 9 73 45 35 · www.oculi-kontaktlinsen.de

1.500 GRATIS Parkplätze

So cool

SOMMER-SALE

24.6.–8.7.
Super Rabatte und tolle Preise

Shoppem • Parken • So einfach

SV Esperke lädt zum Lührs-Cup

Esperke. Der SV Esperke veranstaltet vom 7. bis 8. Juli ein Sportwochenende für Fußballfreunde.

Zu einem hochkarätig besetzten Turnier lädt der Verein am Freitagabend ein. Ab 18 Uhr empfängt der Landesligist SV Lindwedel-Hope den Bezirksliga-Aufsteiger TSV Mariensee-Wulfelade. Anschließend folgt das „große“ Neustädter Derby zwischen dem frischgebackenen Oberligisten vom STK Eilvese, der auf den TSV Mühlenfeld trifft. Die Verlierer der beiden Partien spielt im Anschluss um Platz drei. Der Anpfiff zum Finale ertönt dann um 20.30 Uhr. Jedes Spiel wird über 45 Minuten gehen, so dass jede Mannschaft insgesamt eine volle

Spielzeit absolvieren kann. Die Zuschauer können also den ersten Auftritt eines Neustädter Oberligisten sehen, der trotz der starken Konkurrenz als Favorit ins Turnier startet.

Am Samstag tritt dann der Gastgeber selbst an. Beim Bier-Storch-Cup trifft der SV Esperke u.a. auf den FC Wakker Neustadt sowie Eintracht Leinetal II. Der Ball rollt ab 15 Uhr. Um 18.30 Uhr ist ein Spiel der Ü40 des SV Lindwedel/Esperke geplant. Im Anschluss tritt die im Heidekreis bekannte Live-Band Tri & Olé beim Open-Air am Vereinsgelände auf. Volles Programm also auf dem Vereinsgelände des SV Esperke und das erste sportliche Highlight im neuen Spieljahr.

ECHO



Hast du Lust auf einen flexiblen Ferienjob und etwas mehr Taschengeld?

Wir suchen:

Wochenblattboten (m/w/d) für die Sommerferien in Schwarmstedt

Jetzt bewerben:

Tel: 0511 518 2555 www.lokalboten.de

lokalboten.de

17636401_002823



Rosario Grosso
– immer für Sie am Ball!

Ihr Mediaberater für Schwarmstedt und Umgebung – Unser Verlagsrepräsentant für das Schwarmstedter ECHO

Mobil: 0157/73 73 89 65

E-Mail: grosso@wedemark-echo.de

Anzeigen- und Redaktionsschluss
jeweils Mittwoch um 16 Uhr

Örtliche Einsatzleitung gebildet

Entlastung bei bedrohlichen Wetterlagen

Schwarmstedt. Unwettertief „Lambert“, das über Deutschland hinwegzog, kündigte sich bereits mehrere Tage im Voraus an. Aus diesem Grund entschieden sich die Feuerwehren der Samtgemeinde Schwarmstedt, eine örtliche Einsatzleitung, kurz „ELO“ im Feuerwehrhaus Schwarmstedt zu bilden. Aufgabe dieser ELO ist es, die Einsatzleitstelle des Heidekreises bei der Vielzahl der sich androhenden Unwetter-Einsätze zu entlasten, und die Einsätze auf dem Gebiet der Samtgemeinde Schwarmstedt zu koordinieren. Geführt wurde die ELO durch die neu aufgestellte Fachgruppe „Führung und Kommunikation“ der Samtgemeindefeuerwehr. Mitglieder der einzelnen Ortsfeuerwehren sind Teil dieser Fachgruppe. Die Vorbereitungen begannen bereits einen Tag zuvor, konkret wurde es dann am Folgetag ab 18 Uhr und um 19.30 Uhr meldete man sich „einsatzbereit“ bei der Feuerwehrleitstelle. Konkret ist der Ablauf wie folgt: Eine erste Alarmierung für die jeweiligen Ortsfeuerwehren erfolgt weiterhin



Auch künftig soll bei Unwetterwarnungen die ELO die Einsatzleitung für die einzelnen Ortswehren übernehmen. Foto: FFW Schwarmstedt

über die Einsatzleitstelle des Heidekreises. Durch das Alarmstichwort „Unwetter“ wissen die einzelnen Feuerwehren, dass diese sich an die ELO zu wenden haben und der Einsatz und möglicherweise folgende Einsätze über die ELO koordiniert werden. Weitere auflaufende Unwettereinsätze überspielt die Feuerwehrleitstelle direkt an die ELO, welche dann eine oder mehrere Ortsfeuerwehren mit der Abarbeitung des Einsatzes beauftragt. Einsatzleiter an diesem Abend war Gemeindebrandmeister Detlef Röhm, auch Samtgemeindebürgermeister Björn Gehrs machte sich ein Bild von der Unwetterlage. Glücklicherweise verlief das Unwetter über das Gebiet der Samtgemeinde im Gegensatz zu anderen Teilen Deutschlands sehr glimpflich, es mussten keine entsprechenden Einsätze abgearbeitet werden. Die Fachgruppe „Führung und Kommunikation“ hatte aber eine gute Gelegenheit die Abläufe und Tätigkeiten zu üben und mögliche „Kinderkrankheiten“ für den Ernstfall auszumerzen.

Viel Abwechslung für die Ferientage

Für jeden ist im Programm etwas dabei

Schwarmstedt. Die teilweise schon sehr warmen Temperaturen künden davon: Bald sind (endlich) Ferien. Auch in diesem Jahr hat der Samtgemeinde-Jugendring Schwarmstedt mit Vereinen und Organisationen für die Sommerferien ein buntes und vielfältiges Programm für Kinder und Jugendliche in der Samtgemeinde Schwarmstedt zusammengestellt. Die Ferien beginnen am 6. Juli und gehen bis zum 6. August 2023.

Mit dabei ist die Kunstschule Pinx, die Schülerinnen und Schüler von 8 bis 12 Jahren zur Ferienwoche I vom 10. bis 14. Juli und zur Ferienwoche II vom 17. bis 22. Juli einlädt. Die jeweiligen Ankunftszeiten sind 9-10 Uhr und die Endzeiten 15-16 Uhr. An allen Tagen gibt es verschiedene Kreativangebote mit Anleitungen zur Gestaltung eigener Projekte in der Kunstschule, Mühlenweg 1. Auch das Pinx-Zeltlager in Lüneburg findet wieder statt: 17.-21. Juli 2023 (10-15 Jahre). Infos und Anmeldungen unter Tel. 05071/4026 oder per Mail: info@kunstschule-pinx.de.

Jeden Donnerstag in den Sommerferien wird am alten Hoper Bahnhof von 17-18 Uhr für Kinder ab 10 Jahren ein Schnuppertraining Bogenschießen angeboten. Kostenbeitrag 5 Euro. Veranstalter ist der Schützenverein Hope. Info bei Claudia Riese Tel.: 0172/8346886.

Der MTV Schwarmstedt bietet die Möglichkeit, das Deutsche Sportabzeichen (ab 6 Jahren, auch Erwachsene) zu erwerben. Übungen sind im Bereich Ausdauer, Schnelligkeit, Kraft und Koordination sind zu absolvieren. Am 11. Juli, 01. August und 8. August 2023 um 17 Uhr im Rahmen des Leichtathletiktrainings auf der Sportanlage der KGS Schwarmstedt. Um kurze Anmeldung bei Angela Baranowsky wird gebeten: Tel. 05071/9791225.

Am 11. Juli steht ein Handball-Schnupper-Parcours auf dem Programm, für 5-8-Jährige. Von 15.30 – 17 Uhr in der KGS-Sporthalle. Am 12. Juli gibt es das gleiche Angebot für 8-11-Jährige von 17.15 – 19 Uhr. Hallenschuhe und Getränke mitbringen. Die Handball-Sparte

des MTV lädt ein, Alf Ginke steht für Infos bereit: Tel. 05071/3916.

Und auch die MTV-Nachtwanderung (ab 9 Jahren) gibt in diesem Jahr wieder: 4. August, Start um 20 Uhr ab KGS-Sporthalle. Abschließendes Grillen und gekühlte Getränke.

Am 7. Juli lädt die Samtgemeinde Schwarmstedt aller Schüler und Schülerinnen in das Hallenbad Schwarmstedt zum Ferienschwimmen und Badespaß ein. Kostenloser Eintritt von 14.30-17.30 Uhr. Vom 10. Juli bis 14. Augst ist das Hallenbad dann geschlossen und die umliegenden Badeseen laden zum Schwimmen ein.

Samstag, 8. Juli, starten Busse der CDU Heidekreis zu den Karl-May-Spielen 2023 nach Bad Segeberg. Winnetou I -Blutsbrüder steht auf dem Programm. Der nächste Abfahrtsort ist Walsrode. Anfragen in der Kreisgeschäftsstelle 05161/73044.

Kostenlos Minigolf-Spielen mit Familie Abousamrah und SG-Jugendring für Schüler und Schülerinnen am 10. Juli, 27. Juli und 14. August 2023 jeweils von 12 -20 Uhr.

Schießsport in verschiedenen Disziplinen und Stationen mit dem Schützenverein Schwarmstedt am 18. Juli von 15-18 Uhr. In das Schützenhaus Schwarmstedt, Werkstr. 2, sind alle Altersklassen eingeladen. Die Jugendleitung mit Katrin Sonntag und Gerald Voltmer freut sich auf viele Anmeldungen: 0171/4967063.

Am 22. Juli findet das Bürgerkönigschießen mit Kinderprogramm statt. Ab 14 Uhr am Schützenhaus Schwarmstedt.

Der Schwarmstedter Fischereiverein bittet zum Angelspaß nach Bannetze: 28. Juli von 15-18 Uhr, für Kinder ab 10 Jahren. Kostenbeitrag 5 Euro, mit Anmeldung: jugendgruppe.sfv@gmail.com. Eigene Angel bitte mitbringen sowie Teller und Besteck. Weitere Info Tel: 0178/9239555.

Fußball im Käfig (Soccer-cage) am 20. Juli von 17-18.30 Uhr (8-14 Jahre) mit dem FSC Schwarmstedt auf der Anlage der KGS Schwarmstedt.

„Helfer-Hände“ heißt das Motto bei den Johannitern. Mit Spiel

und Spaß zur Ersten Hilfe für Kinder von 10-18 Jahren in der JUH-Rettungswache Schwarmstedt, Celler Str. 7. Beitrag 10 Euro und eigene Getränke, Essen mitbringen. Das Angebot wird zwei Mal durchgeführt, jeweils 3 Tage: Block 1: 11., 12. und Block 2: 13. Juli und 1., 2. und 3. August. www.events.johanniter.de/sfp23/. Anmeldung: jugend.aller-leine@johanniter.de.

Informationen Tel.: 05071/6679120.

Kanutour auf der Aller. Eine Eltern-Kind-Aktion der Sozialraumarbeit am 2. August. Start ist um 14 Uhr in Bosse. Für Kinder ab 8 Jahren (mit Schwimmpass). Anfragen unter Tel. 05071/510092 und Anmeldungen bis 17. Juli: sozialraumarbeit@pestalozzi-stiftung.de. Eigenbeitrag: 5 Euro.

Am 10. August 2023 kommt das Mobile Kino Njersachsen zum Kinderkino nach Schwarmstedt. Das Schützenhaus Grindau, Buchholzer Mühlenweg 12, wird zum Kinosaal. Um 14.30 Uhr für Kinder ab 5 Jahren und um 16 Uhr für Kinder ab 8 Jahren. Der Eintritt beträgt 2 Euro. Im ersten Film geht es um einen kleinen Tiger und im zweiten Film um eine Mädchenbande. Veranstalter sind der SG-Jugendring und der neue Grindauer Dorfverein.

Wanderung zu den Fledermäusen mit dem Naturschutzbund Schwarmstedt am 12.08.2023 um 18 Uhr (bis ca. 20 Uhr). Treffpunkt, ohne Anmeldung: Schützenhaus Grindau.

Der Jugendtreff Schwarmstedt am Uhle-Hof, Unter den Eichen 2a, ist mit etlichen Veranstaltungen beim Programm dabei. Für die folgende Aktionen ist eine Anmeldung unbedingt notwendig: 10. Juli: Fahrt zum Fußballgolf, 11. Juli: Fahrt in den Kletterpark, 17. Juli: Minigolf, 18. Juli: Fahrt zum Heidepark Soltau. 25. Juli: Freundschaftsbänder knüpfen und 26. Juli: Kreativ-Tag. Im August gibt es weitere Angebote mit Anmelde-erfordernis. An den weiteren Tagen ist der Jugendtreff für Aktionen und Aktivitäten im Haus geöffnet: Kochen, batiken, Tischtennis, Billard und Kicker, FiFa-Turnier, Gewürzmischungen herstellen, Smoothies mixen, Töpfen

und Action Painting und vieles mehr.

Eingeladen sind Kinder ab 10 Jahren bzw. ab 13 Jahren. Für die Fahrten sind teilw. Einverständniserklärungen der Erziehungsberechtigten erforderlich. Die Vor-drucke können auch im Haus abgeholt werden. Die meisten Angebote sind kostenfrei; Beiträge werden für die Fahrten erhoben.

Weitere Infos per Mail erfragen: jugendtreff.schwarmstedt@pestalozzi-stiftung.de oder per Telefon 05071/51052.

Das Jugendtreff-Gesamtprogramm Sommer 2023 befindet sich auch auf der Homepage der Samtgemeinde Schwarmstedt.

Die Ev.-luth. Kirchengemeinde Schwarmstedt lädt alle Schüler und Schülerinnen zur Entdeckungstour nach Suderbruch (Kirche, Kirchstr. 6) ein, 9. August um 15 Uhr. Am 14. Augst um 15 Uhr zum Gemeinde Schwarmstedt, Hauptstr. 3a: Lagerfeuer mit Stockbrot, Spaß und Spiele. Anmeldungen unter <https://evjus.wir-e.de>. Auskünfte gibt es bei Diakonin Silke Reimann, Tel.: 05071/515611.

Der neue Verein (i.G.) DorfLebenGrindau (vormals Schützenverein Felsenkeller) öffnet das Schützenhaus Grindau für einen Kreativnachmittag: Batiken – Zauberei mit Stoffen. Am 14. August 2023 von 15-17 Uhr für Kinder ab 5 Jahren. Eine Anmeldung bei Marion Wischhoff ist erforderlich: Tel.: 0152/31767578.

Auch ein Zauberer kommt nach Schwarmstedt. Simabu wird für eine Vorstellung im Uhle-Hof erwartet. Näheres im gedruckten Programm.

Die Samtgemeindebücherei ist in den Ferien zu den normalen und bekannten Zeiten geöffnet. In der Ferien gibt es einen besonderen Büchertisch zum Thema „Diversität – in Vielfalt vereint“. Zusätzlich eine ebook-Ausleihe für Kinder und Jugendliche. Info: 05071/800400.

Das Ferienprogramm wird als Flyer gedruckt und verteilt und ist auf der Homepage www.ferienprogramm-schwarmstedt.de zu finden. Weitere Anfragen per Mail: sgjr.schwarmstedt@posteo.de oder anrufen unter 05071/515.

Feuerwehr Negenborn siegt dreifach

Wettkämpfe zum nachträglichen Jubiläum in Gailhof

Gailhof. Sie haben es wieder geschafft, dieses Jahr sogar als Triple: Die Wettkampfgruppe der Freiwilligen Feuerwehr Negenborn hat bei den Gemeindegewinnkämpfen am Sonnabend in Gailhof die Standarte samt Titel verteidigt, den Pokal für den schnellsten B-Schlauch-Wechsel erobert, und auch die Alterskameraden aus Negenborn siegten unangefochten vor den Teams aus Duden-Rodenbostel und Mellendorf.

„Das tägliche Üben vergangene Woche hat sich auszahlt“, freute sich Negenborns Ortsbrandmeister Schorse Kohne, der selbst zur Wettkampfgruppe gehört, die von Franziska Mente angeführt wurde. 24 Sekunden bis der Saugschlauch in das Wasserbecken eintauchte und die Pumpe loslegen konnte und 26,5 Sekunden, bis nach der Simulation des geplatzten B-Schlauches der Wechselschlauch am Verteiler angekuppelt war, so schnell war sonst keines der anderen 13 Teams.

Die Gailhofer schafften es mit 32 Sekunden zum Wasserbecken und 28 Sekunden für den Schlauchwechsel immerhin auf Platz zwei und machten sich damit selbst ein Geburtstagsgeschenk: Die Ausrichtung der Gemeindegewinnkämpfe auf dem Gelände des Hofes von Ortsbrandmeister Heinz Mohlfeld ist die einzige Aktivität, mit der die Feuerwehr Gailhof mit einem Jahr Verzögerung wegen Corona ihr 75-jähriges Bestehen feierte. Auf Platz drei landete mit nur einem Punkt weniger als Gailhof, bemer-



Das ist entscheidende Moment: Wenn der Saugschlauch wie hier bei den Mellendorfern in das Wasserbecken eintaucht, das beim Wettkampf das offene Gewässer simuliert und das Wasser hoch aufspritzt, wird die Zeit für „Zu Wasser“ genommen.

kenswerten 25 Sekunden zum Wasser und 30,5 Sekunden für den Schlauchwechsel die Feuerwehr Meitze. Kinderschminken, Wasserspritzen und ein Pool waren ein gelungenes Rahmenprogramm für die kleinen Schlachtenbummler, die großen Fans der verschiedenen Wettkampfgruppen kompensierten die hochsommerlichen Temperaturen mit kühlen Geträn-

ken und wichen diesmal keinem Spritzwasser aus.

Die neue Ausbildungsleiterin Caren Peters bedankte sich bei Wettkämpfern, Ausrichtern, Richtern und Besuchern und ihrem Stellvertreter Pascal Siegel für die rundum gelungene Veranstaltung und „dafür, dass ihr mir kleine Fehler verzeihen habt“. Es war schließlich auch ihr Debüt als Ver-

antwortliche für die Gemeindegewinnkämpfe.

Gratulationen gab es vom stellvertretenden Bürgermeister und Feuerschutzausschussvorsitzenden Jean Schramke und von seinem Vorgänger und Pokalstifter für den schnellsten B-Schlauchwechsel Jürgen Benk, der auch im politischen Ruhestand bekennender Feuerwehrmann bleibt.

„Heidelbeertraum“ geht in Erfüllung

Eröffnungstag auf der Brelinger Plantage ist am Sonnabend, 8. Juli

Brelingen (ok). Die Heidelbeerplantage ist wieder in Brelinger Hand, die Geschwister Wendy und Tobi Ulbrich haben das Grundstück gekauft und bewirtschaften es jetzt unter dem Namen „Heidelbeertraum“. Die beiden Wedemarker kennen die Plantage schon seit ihrer Kindheit und haben viele kreative Ideen und Vorstellungen, wie sie die Plantage in neuem Glanz für Jung und Alt wiedererwecken wollen. Die Heidelbeer-Crew, zu der viele helfende Hände gehören, beginnt am nächsten Sonnabend, 8. Juli, die Saison gleich mit einem Familientag. Die Tore am Scharreler Weg 101 öffnen um 12 Uhr und die Besucher können sich auf Kuchen, Torten, Crê-



pes oder Bratwurst sowie warme und kalte Getränke freuen. Es warten viele Aktivitäten für Kinder, unter anderem eine Hüpfburg. Auf der Bühne wird es einen kleinen musikalischen Auftritt geben. Zum Selbstpflücken ist die Plantage durchgehend von 8 bis 18 Uhr geöffnet. Frisch gepflückte Heidelbeeren können natürlich auch gekauft werden. Der Kaffee- und Biergarten ist freitags bis sonntags ab 13 Uhr geöffnet. Mehr unter www.heidelbeertraum.de.

Die Brelinger Heidelbeerplantage hat jetzt den Besitzer gewechselt. Foto: H. Buschhorn

Interessante Flora

Sonntag, 9. Juli: offene Gartenpforte mit Musik

Mellendorf. Zur „Offenen Gartenpforte“ der Region Hannover öffnet Familie Hartmann wieder ihren Garten am Sonntag, 9. Juli. Der in Mellendorf in der Paul-Gimmler-Straße 17 gelegene Garten ist von 13 bis 17 Uhr für Besucher offen. In den vergangenen Jahren haben Sabine und Dieter Hartmann einige Bereiche ihres Gartens umgestaltet. Auf dem Grundstück von 740 Quadratmetern sind neben interessanter Flora auch mehrere Sitzcken, ein kleiner Teich sowie Garten-Deko zu entdecken. Am Nachmittag um 14 und 15,30 Uhr wird das Duo Bender & Bender bekannte Schlager aus den 50er und 60er Jahren singen. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt, denn Kaffee und Kuchen stehen bereit.



Sabine und Dieter Hartmann haben in den vergangenen Jahren einige Bereiche ihres Gartens umgestaltet.

Angebote von Dienstag 03.07. – Samstag, 08.07.2023

Schweinerollbraten aus der Schulter.....	1 kg	6,99 €
Koteletten einfach lecker.....	1 kg	8,99 €
Delikates Leberwurst laufend frisch.....	100 g	1,39 €
Braunschweiger Mettwurst einfach lecker.....	100 g	1,49 €
Grimsehl's Fleischsalat.....	100 g	1,39 €

Donnerstag, 06.07.2023:
Grimsehl's Linsensuppe Port. 3,00 €

Freitag, 08.07.2023:
Düsseldorfer Senfbraten mit Soße, Speckbohnen und Salzkartoffel Port. 6,95 €

Tel. (05130) 22 89 · www.fleischerei-grimsehl.de

Fleischerei GRIMSEHL seit 1930

Auch im Nahkauf in Fuhrberg!

DEPPING CONTAINERSERVICE

Zuverlässiger Service, der sich auszahlt!

Wedemark, Lindwedel und Großburgwedel (4–40 cbm)

Telefon: 0 51 30 – 80 80 · Telefax: 0 51 30 – 73 16

30900 Wedemark · Auf der Haube 3

MOSS Delikatessen

Sushi-Donnerstag 06.07.2023

... frische Nigiri, Maki oder California Rolls

... auch vegetarisch

Dammstraße 10
30938 Großburgwedel
Tel. (05139) 49 09 + 23 45

Mittagstisch:

Mo Knusprige Hähnchenfilets mit Currysauce
Di Lammkeule „Kräuter der Provence“
Mi Zanderfilet mit Rahm-Spitzkohl
Do Gazpacho – kalte spanische Gemüsesuppe
Fr Tafelspitz mit Meerrettichsauce
Sa Hähnchenfilet „Piccata Milanese“

(unseren gesamten Wochenplan finden Sie unter www.moss-delikatesen.de)

Fischers Fritz empfiehlt zum Wochenende: Rotbarschfilet

– handfiletiert –

100 g € 1,85

(ab Donnerstag, den 06.07.2023)

AUCH IN DER REGION!

Sie wohnen außerhalb Hannovers und möchten Ihre Immobilie verkaufen? Sie überlegen, was diese wohl wert sei und / oder haben weitere Fragen?

Ob Wohnung, Ein- oder Mehrfamilienhaus, Bauernhof, Villa, Grundstück, Gewerbeinheit. Von „einfach“ bis Luxus, von klein bis groß, vermietet, selbst bewohnt oder leerstehend.

Wir bieten Ihnen unseren erfolgreichen und fachkundigen Rund-um-Service.

Maïke Grebenstein
Immobilienmaklerin

Jetzt informieren:
0511 - 300 30 700

Theaterstraße 2
30159 Hannover

makler@hug.immo
www.hug.immo

Capital

MAKLER ZERTIFIKAT

Top-Makler Hannover

HAUS & GRUNDEIGENTUM Service

ECHO

Der direkte Draht

zur Kleinanzeige oder Familienanzeige

Telefon: (05 11) 973 66 35 oder Telefon: (05 11) 72 80 80

E-Mail: service@wedemark-echo.de
service@langenhagener-echo.de

Im Internet unter www.extra-verlag.de

Dario Pluschke ist Schützenkönig

60 Teilnehmer beim Königsschießen am Ärztehaus in Resse

Resse. Der „Mobile Schießwagen“ des Schützenvereins Resse öffnete seinen Schießstand am vergangenen Wochenende an einem neuen Austragungsort. Nicht wie sonst am Frischmarkt Pangel, sondern am Ärztehaus, um hier mit mehr als 60 Teilnehmern, des Schützen- und Bürgerkönigsschießens die diesjährigen Majestäten zu ermitteln und gleichzeitig mit vielen Resser Bürgern, 15 Jahre Resser Ärztehaus zu feiern. Mit der Beteiligung an beiden Tagen sind die Veranstalter, der Schützenverein Resse und der „Verein Bürger für Resse“ trotz der hochsommerlichen Temperaturen sehr zufrieden. Mit Jazzmusik der Gruppen MABOO und J.O.Y., Deftigem vom Grill, reichhaltigem Kuchenbuffet, gekühlten Getränken und einem Kreativ- Spiele-Parcours für die kleinen Gäste wurde allen eine Menge geboten. Super Schieß-Ergebnisse verkündete, Schießsportleiterin Marion Stünkel, am Sonntagabend. Vorab beantragte sie, mit einem Augenzwinkern, aber erst einmal eine Klimaanlage für den Schießwagen. Dario Pluschke heißt der Schützenkönig 2023. Pluschke der auch sehr erfolgreich die Resser Schützenjugend trainiert, lieferte sich mit der vorjährigen Schützenkönigin Nina Baumgarten im Finalschießen, ein spannendes Kopf-an-Kopf-Rennen. So blieb am Ende für sie der Titel, Vi-



Die Resser Majestäten und Würdenträger: Bürgerkönig Klaus Papies (von links), Bürger-Jugendkönigin Salina Kehl, Schützenkönig Dario Pluschke, Johanna Maaß Sparkassenkette, Juniorenkönigin Marina Gursinsky, Schwarzer König Dirk Rapke, Vizekönigin Nina Baumgarten sowie Karin Walter, die den besten Schuss abgab.

zekönigin. Bürgerkönig ist Klaus Papies. Er war 2019 der erste König, der eine viereckige Bürgerkönigs-scheibe an sein Haus angenagelt bekommen hat. Da die jeweiligen Könige die Motive selbst aussuchen dürfen, darf man gespannt sein, welche Form seine Bürgerkönigs-scheibe in diesem Jahr haben wird. Jubeln konnte auch Dirk Rapke, denn sein Plan ging auf, er darf sich nun Schwarzer König nennen, der beste Schütze von hinten. Kaiser ist Michael Dolgner, die Sparkassenkette geht an Johanna Maaß, Juniorenkönigin wurde Marina Gursinsky vor Maria Hopfenbach und

stolze Bürger- Jugendkönigin ist Salina Kehl vor Nele Tschentscher und Sören Ohl. Den besten Schuss beider Wettkampftage, gab Karin Walter mit einem 26,5 Teiler ab. Beim Er-und-Sie-Schießen der Jugendabteilung setzten sich Marina Gursinsky und Dario Pluschke vor Maria Hopfenbach und Frank Arlt durch. Der erste Vorsitzende Carsten Grotzke, bedankte sich bei allen Beteiligten und freut sich schon jetzt aufs nächste Jahr. Weitere Ergebnisse unter www.schuetszenverein-resse.de Das Anbringen der Königsscheiben geht am Sonnabend, 9. September, über die Bühne.

Dorf- und Gemeindefest

Brelinger Kirchengemeinde und Vereine laden ein

Brelingen. Vereine, Gruppen und Organisationen aus der evangelischen Kirchengemeinde Brelingen, zu der auch die Ortsteile Oegenbostel und Negenborn gehören, feiern am Sonntag, 2. Juli, das Dorf- und Gemeindefest. Dieses Fest findet alle zwei Jahre im Wechsel mit der Veranstaltung Kultur im Dorf auf der Pfarrwiese an der Kirche in Brelingen statt. Durch Corona ist der Rhythmus unterbrochen worden, aber nun starten alle Vereine mit der Kirchengemeinde wieder durch.

Mit einem Gottesdienst, der um 14 Uhr in der Kirche beginnt, wird das Dorf- und Gemeindefest eröffnet. Das Programm des Nachmittags bietet danach bis 18 Uhr vielfältige Aktionen und Angebote für Erwachsene und Kinder auf der Pfarrwiese. Die Vereine und Organisationen sowie einige Gruppen der Kirchengemeinde und der Kindergarten gestalten das Programm.

Die Feuerwehr präsentiert Fahrzeuge und Einsatzgeräte und lädt die Kinder auf eine Hüpfburg ein. Die Brelinger Ponykinder bieten in die-

sem Jahr ein anderes Reiten an. Geritten wird auf Steckenpferden. Die Kita stellt ihr Schmetterlingsprojekt vor. Jutta Schräpel wird die neuen Bücher der Kinderbücherei St. Martini präsentieren und auf dem Bücherflohmarkt gibt es Lesestoff für die Sommerferien. Der 1. FC Brelingen lädt zum Tischtennis- und Fußballspielen ein. Der Kirchenvorstand informiert über die bevorstehende Wahlen und lässt alle das Glücksrad drehen. Die Brelinger Mitte und der Schützenverein werden mit ihren Angeboten überraschen. Die Motorradfreunde werden wieder einige Fahrzeuge präsentieren und ein Fotoshooting auf den Maschinen anbieten. Auch die Gemeindejugendpflege wird wieder aktiv dabei sein. Und bei der Brelinger Soldatenkameradschaft können Buttons geprägt werden.

Für das leibliche Wohl sorgt in gewohnter Weise die Kaffeestube der Kirchengemeinde Brelingen. Die Ehrenamtlichen des Mittagstisches der Kirchengemeinde bieten kühle Getränke wie in jedem Jahr auf der

Pfarrwiese an. Außerdem gibt es Herzhaftes am Grillstand der Fleischerei Grimsehl. Alle Wedemarker sind herzlich eingeladen die bunten Angebote der Brelinger Dorfgemeinschaft wahrzunehmen. Wieder dabei beim Dorf- und Gemeindefest ist die Gruppe BBB, die Big Beats Brelingen. Sie wird mit Trommelmusik um 17 Uhr mit ihrem Auftritt auf der Pfarrwiese für Stimmung sorgen. Im Kontrast zu den Trommelklängen können die Besucher im Anschluss Musik des Brelinger Posaunenchores St. Martini und des Trompetenensembles der Musikschule Wedemark in der Kirche hören. Um 18 Uhr beginnt das Programm Sommer-Brass, mit dem die beiden Ensembles auf die Urlaubszeit einstimmen wollen. Der Brelinger Posaunenchor spielt unter der Leitung von Hans-Jürgen Weiß, der seit 40 Jahren in dieser Funktion in der Kirchengemeinde tätig ist. Der Eintritt ist frei. Es wird um eine Spende zur Herausgabe einer Chronik zum 175-jährigen Bestehen der Kirche gebeten.

Keine Stolperfalle für Behinderte

Bissendorf: Handlauf an Treppe zu Bürgerhaus verlängert

Bissendorf. Schon vor einem Jahr hatte der Vorsitzende des Behindertenbeirats der Gemeinde Wedemark, Uwe Nautscher, auf das zu kurze Treppengeländer auf der linken Seite des Aufgangs zum Bürgerhaus in Bissendorf hingewiesen. Der Handlauf endete zwei Stufen früher als die Treppe – für Sehbehinderte eine gefährliche Stolperfalle. Doch jetzt hat sich etwas getan.

Wie Nautscher berichtet, ist der Handlauf „in aller Stille und ohne großes Aufsehen“ um etwa 50 Zentimeter verlängert worden – Gefahr gebannt.

Der Beirat habe immer wieder darauf hingewirkt, diese Stolperfalle zu beseitigen. „Um so mehr freuen wir uns, dass jedenfalls die-



Stolperfalle entschärft: Die Gemeinde Wedemark hat den Handlauf am Treppengeländer verlängert.

ses Problem nun ausgeräumt ist“, so Nautscher. Er ruft dazu auf – sollten weitere Gefahrenstellen

oder Behinderungen bekannt sein – diese der Gemeinde oder dem Beirat zu melden

Alles sofort ab Lager erhältlich
Solange der Vorrat reicht

ÜBER 15.000 ARTIKEL
SOFORT DIREKT AB LAGER

Elementgruppe statt 1.999,-
1.499,-
Aktionspreis

Viele Farben
Viele Stoffe

ELEMENTGRUPPE VALENTINA
Pflegeleichter Bezugsstoff in Olivgrün, Metallfüße schwarz, best. aus 2-Sitzer links und Ottomane rechts, Wellenunterfederung und Schaumpolsterung, inklusive elektrischem Sitzvorschub, B/H/T ca. 268 x 70 x 224 cm, Liegefläche ca. 118 x 200 cm.
15240003-00, 99.

STEHLEUCHE SCALA
Matt schwarz, Klarglas-kugeln, 6x LED, 9 Watt, B/H/T ca. 28 x 160 x 28 cm, Marmorfuß. 60121733-01.

Stehleuchte statt 249,-
199,-
Aktionspreis

VITRINE UNELL
Korpus Metall schwarz lackiert, mit 2 Klarglastüren, 3 Einlegeböden, 2 Türknöpfe goldfarbig B/H/T ca. 110 x 140 x 40 cm.
06400002-00.

Vitrine statt 449,-
333,-
Aktionspreis



Couchtisch statt 189,-
149,-
Aktionspreis

COUCHTISCH CRISTALLO
Gestell Metall schwarz, Klarglasplatte, Sicherheitsglas, B/H/T ca. 80 x 45 x 80 cm.
60120001-01.

1 MASSIVHOLZTISCH – VIELE MÖGLICHKEITEN
IN GRÖSSE, HOLZFARBE UND FUSSGESTELLEN



STUHL DEBORA
Pflegeleichter Boucléstoff in Braun, Beige oder Grün, Gestell Metall schwarz, Schaumstoffpolsterung, belastbar bis 120 kg, B/H/T ca. 50 x 81 x 62 cm. 41920001-00, 01, 02.

Stuhl statt 229,-
je **179,-**
Aktionspreis

Esstischplatte statt 699,-
499,-
Aktionspreis

Esstischgestell statt 319,-
199,-
Aktionspreis



In 3 Farben lieferbar

TISCHPLATTE SITTING EASY
Wildecke Massivholzplatte, Farbe Natur geölt, B/H/T ca. 160 x 4 x 90 cm, viele weitere Holztonungen und Tischgrößen gegen Mehrpreis erhältlich.
52000015-06, 99.

TISCHGESTELL SITTING EASY
Metall schwarz pulverbeschichtet, X-Form, viele weitere Fußgestellformen gegen Mehrpreis erhältlich. 52000015-03, 99.

Auf über 2.000 m²

Gartenwelt
by HESSE

Highlights unser **GARTENMÖBEL-KOLLEKTIONEN** hier entdecken!

HEUTE KUNDE – MORGEN MITARBEITER!
Alle Job-Angebote unter www.moebel-hesse.de/jobs

Gültig bis 8.7.2023. Alles Abholpreise ohne Deko. Zwischenverkauf vorbehalten. Alles solange der Vorrat reicht. Alle Maße sind ca.-Maße. Nicht mit anderen Aktionen und Rabatten kombinierbar. Irrtümer und Preisänderungen vorbehalten.

Möbel Hesse GmbH • Robert-Hesse-Straße 3
30827 Garbsen/Hannover an der B6
Tel. 0511 27978-0 • info@moebel-hesse.de • Mo. bis Sa. 10 – 19 Uhr

www.moebel-hesse.de



Spaßbad wird zum Kulturbad

Erstmals kostenloses Open-Air-Konzert der Gemeinde

Wedemark (ton). 28 Grad Celsius, im Spaßbad Mellendorf klingt Kindergeschrei aus dem Schwimmbecken. Doch noch lauter tönt der Rap von „Julez&Skids“. Sie haben am Sonnabend das Open-Air Konzert im Spaßbad eröffnet. Aus dem Schwimmbad wurde ein „Kulturbad“ – in dem die Gäste mal nicht nur im kühlen Nass, sondern in Musik baden konnten. Allerdings war es ein sehr zögerlicher Start. Um 16 Uhr tummelte sich eine Handvoll Badegäste auf der Liegewiese – weit entfernt von der Bühne. Die meisten wussten gar nichts von dem Konzert.

Der Verein „Hannoversche Kunstplattform“ hatte zusammen mit der Gemeinde Wedemark dieses Open-Air-Konzert initiiert und organisiert. „Wir hatten sehr wenig Zeit. Erst im April kam die Förderzusage“, sagte Angela von Mirbach, Kulturbeauftragte der Gemeinde. „Über den Tag verteilt waren 300 Gäste da. Wir sind sehr zufrieden“, sagte Kristian Grube, Vorsitzender des Vereins „Hannoversche Kunstplattform“. „Wir wussten nichts von dem Open-Air-Konzert“, sagte Malwina. Die junge Frau lag zusammen mit ihrer Freundin Kristina auf der Liegewiese rund 150 Meter



Sound und Licht stimmen: In der Dämmerung kamen dann auch die Scheinwerfer zur Geltung. Foto: N. Bogon

entfernt von der Bühne. Kristina gestand: „Wir wollten uns nur ein bisschen sonnen.“ Die Freundinnen Mara und Thalia hingegen waren im Bilde. „Doch, wir wussten von dem Konzert. Eine gute Sache für die Wedemark“, sagen die Schülerinnen. Der Veranstalter hatte den Konzertplatz liebevoll dekoriert. Teppiche lagen vor der Bühne. Stoffgirlanden umrahmten den Platz, ein Band mit Lampenschirmen überspannte die Liegewiese. Eine junge Frau im schwarzen Bikini lauschte begeistert „Serpentin“, sie mag den

Indie-Pop der Sängerin. Allerdings gab sie auch zu: „Ich habe erst heute von dem Konzert erfahren.“ „Wir wollen Festivalstimmung erzeugen“, sagte die Kulturbeauftragte von Mirbach. Der Bund habe 14.000 Euro für die Organisation des Open-Airs beigesteuert, aus dem Programm Zukunftsfähige Innenstädte und Zentren (ZIZ). Weitere 4000 Euro seien von der Gemeinde Wedemark gekommen – ein kleines Budget. „Nur dank des großen Engagements des ‚Hannoverschen Kul-

turvereins‘ hat das hier geklappt“, sagte die Kulturbeauftragte. So konnte man das Konzert kostenlos besuchen, die Gäste mussten lediglich den Eintritt für das Spaßbad bezahlen. Die Organisatoren möchten das „Kulturbad“ künftig jährlich veranstalten – trotz des zögerlichen Auftritts. Das Ziel sei gewesen, 100 Besucher vor die Bühne zu bekommen, die für 300 Menschen ausgelegt sei, erläuterte von Mirbach. Bis 22 Uhr dauerte der Kulturgenuss, als letzten Gig sahen die Gäste das Techno-Duo „polaroït“.

600W Balkonkraftwerk

mit 150€ Förderung*

*Ab dem 01.07.2023 bei der Gemeinde Wedemark (Gemeindewerke) beantragbar.

1m Kabel

ECU-B

ab 499,- €
inklusive Förderung

Updatefähig von 600W auf 800W über ECU-B

600W/800W Wechselrichter

2 x Marken PV Panels 820Wp

Ihr Ansprechpartner für PV Planung Installation und Anschluss

J.L. PHOTOVOLTAIK
INSTALLATION & VERTRIEB
Auf dem Feuerrohr 24 • 30900 Wedemark
Mobil: 0173 9935563 • www.lischitzki.com

BJL

MEISTERBETRIEB

Metall- u. Treppenbau

Claus Peter Jezek u. Holger Ahrens GbR

31618 Liebenau • Gewerbepark
Beckebohnen 8
Tel. (05023) 25 25, Fax 4222
office@BJL-Metallbau-Treppenbau.de
www.BJL-Metallbau-Treppenbau.de

ECHO

Indischer im Winter

Ihre vertraute Wochenzeitung

Starkregen bedroht Immobilien

Klimawandel macht auch vor den eigenen vier Wänden nicht halt

Anzeige

Die aktuellen Bilder überfluteter Straßen und Häuser aufgrund von Starkregenfällen erschrecken – der Klimawandel ist auch vor unserer Haustür angekommen. Der Deutsche Wetterdienst prognostiziert, dass sich in den nächsten Jahrzehnten die Häufigkeit entsprechender Wetterlagen im Vergleich zu den letzten 50 Jahren nahezu verdoppeln wird.

Der Deutsche Wetterdienst prognostiziert neben überfluteten Straßen, Gärten und Gebäuden verursacht Starkregen aufgestauten Wasser im Fundamentbereich, da das ausgetrocknete Erdreich die in kurzer Zeit niedergehenden Wassermassen nicht absorbieren kann. Sind Abdichtungen von Kellerwänden oder der Bodenplatte schadhaft oder gar unzureichend, treten Feuchtigkeitsschäden im Innenbereich des Hauses auf. Abhängig von der Bodenbeschaffenheit und dem Grundwasserstand sowie der Durchlässigkeit des Bodens sind die Belastungen des Baukörpers unterschiedlich in Dauer und Stärke. Die Metropolregion Hannover ist beispielsweise zum großen Teil von bindigen Böden geprägt, die ein Stauen des Sickerwassers begünstigen.

Dringt Feuchtigkeit ins Mauerwerk ein, verursachen Wasser und Salze Bauschäden, aber auch die Gesundheit der Bewohner ist durch Schimmelpilzbildung gefährdet. Die Gebäudeabdichtung im Bestand ist für Wassermengen, wie sie bei Starkregen auftreten, in der Regel nicht ausgelegt. Eine nachträgliche Kellerabdichtung ist geboten, um den wertvollen Immobilienbesitz vor den neuen klimatischen Bedingungen zu schützen. Santino Donnarumma, geprüfter und zertifizierter Sachverständiger für Bautenschutz, erklärt, wie das geht: „Hier hilft nur eine grundlegende



Isolierung des Mauerwerks. Dafür stehen zwei Verfahren zur Wahl. Bei der Außenabdichtung wird die Kellerwand von außen freigelegt. Anschließend wird eine spezielle 2-komponentige Bitumendickbeschichtung aufgebracht, die durch Gewebeeinlagen verstärkt wird. Zusätzlich schützt eine Drainage gegen Druckwasser. Sind die Kellerwände hingegen durch Anbauten oder hochwertige Außenanlagen gar nicht oder nur unter hohem Aufwand freilegbar, empfiehlt sich eine Innenabdichtung durch eine nachträgliche Horizontalsperre. Dieses Trockenlegungsverfahren bringt mittels Niederdruck-Injektion eine dauerelastische Silikon-Mikroemulsion in das Mauerwerk ein. Diese verteilt sich zu einer wasserdichten Schicht, die das Gebäude wirksam und nachhaltig gegen eindringende Feuchtigkeit schützt. Innenabdichtungssysteme sind vorzüglich für die heute meist angestrebte hochwertige Nutzung konzipiert. Alle Systemkomponenten greifen so zuverlässig ineinander, dass beispielsweise aus ehemaligen Ab-

stellkellern zusätzlicher Wohnraum werden kann.“ Beide Verfahren sollten nur in die Hände erfahrener Fachleute gegeben werden, lautet der Rat des Sachverständigen. „Lassen Sie sich vor Auftragserteilung

Referenzen und Qualifikationsnachweise geben“, empfiehlt er. Für die Sanierungsarbeiten im Innern des Hauses empfiehlt Donnarumma zudem, sich vorher beim Anbieter über die Sorgfalt und Sauberkeit seiner Baudurchführung zu erkundigen. Donnarumma weiß, wovon er spricht. Der Geschäftsführer der innotech GmbH, eines der führenden Bautenschutz-Unternehmens Norddeutschlands, hat mit seinem renommierten Fachbetrieb bereits über 6.000 öffentliche wie private Bauten zum Schutz vor Feuchtigkeit saniert. Dabei legt er höchsten Wert auf Qualität, Sauberkeit und Transparenz: „Das fängt mit einer kostenlosen Schadensanalyse und ausführlichen Beratung durch unsere Sachverständigen an, führt über eine pünktliche Ausführung der Sanierungsmaßnahme einschließlich Sauberkeitsgarantie und schließt mit einer mehrjährigen Gewährleistung auf unsere Bauwerksabdichtung ab.“

Nasse Keller? Feuchte Wände?

Undichter Balkon?

- 25 Jahre Erfahrung
- 10 Jahre Gewährleistung
- TÜV-zertifiziert
- qualifiziertes Fachpersonal
- Festpreis- & Sauberkeitsgarantie

20%

Aktionsrabatt*

*auf alle Abschlüsse bis 31.07.23

sanierungsfachbetrieb für feuchte bauwerke

Ehlbeek 17 • 30938 Burgwedel
www.innotech-team.de
Tel. 05139/27 82 60

18817401_002623

MULTIPOLSTER – WIR WOLLEN IHR ALTES SOFA!

SOFA TAUSCH PRÄMIE*

UNSER BEITRAG FÜR MEHR NACHHALTIGKEIT

- Hohe Qualität garantiert lange Lebensdauer
- Energieeffizient produzierte Polstermöbel
- Kürzeste Lieferwege für aktiven Klimaschutz



KASSIEREN SIE JETZT BIS ZU

2200,-*

FÜR IHR ALTES SOFA

*Sie geben uns Ihre alte Garnitur, wir geben Ihnen einen Rabatt von mindestens fünfundzwanzig Prozent, maximal jedoch Zweitausendzweihundert Euro beim Kauf einer neuen Garnitur. Gültig bis Samstag, den 29. Juli 2023.



WIR KÜMMERN UNS UM ALLES!

- Abbau
- Mitnahme
- Umweltgerechte Entsorgung

AM LIEFERTAG!

*Sie geben uns Ihre alte Garnitur, wir geben Ihnen einen Rabatt von mindestens 25% (= Umtauschprämie), maximal jedoch 2200 Euro beim Kauf einer neuen Garnitur. Gilt nur für Neubestellungen, nicht für bereits reduzierte Ausstellungsstücke und Modelle der Marke VON WILMOWSKY. Gültig nur für Neuaufträge. Nicht mit anderen Rabattaktionen kombinierbar. Eine Barauszahlung ist nicht möglich. Gültig bis 29.07.2023 (Aktion wird gegebenenfalls bei großem Erfolg verlängert). **Die Abgabe der Mustergarnituren erfolgt nur komplett wie ausgestellt. Zwischenverkauf vorbehalten. Solange der Vorrat reicht. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar.

MP-26/27-23

Der Polsterspezialist
MULTIPOLSTER®

Hannover Isernhagen Opelstraße 22, Gewerbegebiet Altwarmbüchen-Möbelmeile •

Hannover Garbsen Bremer Straße (B6), neben Teppich-Kibek •

Braunschweig Frankfurter Straße 232, A391-Abfahrt BS-Gartenstadt

Das größte Spezialunternehmen für Polstermöbel – 50 mal in Deutschland

Multipolster GmbH & Co. Handels-KG, 09214 Burgstädt · www.multipolster.de

stadler

Deutschlands größte Rad-Auswahl

E-Bike



HERCULES

Das smarte System
BOSCH
CX 85 Nm Drehmoment
625 Wh

UVP 4099,-

Auf UVP 1107 € SPAREN

2992.-

HERCULES

E-Trekkingbike Futura Comp I-11

- enorm vielseitiges Trekking E-Bike der Extraklasse
- prädestiniert für täglichen Einsatz oder ausgedehnte Touren
- leistungsstarker, smarter Bosch CX-Motor
- 11 Gang Shimano Deore Schaltung mit riesiger Übersetzungsbandbreite
- Hercules Topqualität Made in Germany

Best-Nr.: 132000

PraxisTest 2022
KATEGORIE
E-Bike Trekking
KTM
Macina Cross Street
SEHR GUT
velomotion

KTM



BOSCH
CX 85 Nm Drehmoment
500 Wh

UVP 3599,-

Auf UVP 607 € SPAREN

2992.-

KTM Trekking-E-Bike

Macina Cross Street

- Das alltagstaugliche Sport-E-Bike für jedes Gelände
- stärkster Bosch CX Motor mit 85 Nm Drehmoment
- Original Bosch 500-Wh-Powerpack-Akku
- leicht bedienbare 9 Gang Shimano Schaltung
- hydraulische Scheibenbremsen

Best-Nr.: 99925

MIDSEASON

SALE % EXTRA-RABATT

BIS 15. JULI 2023

E-Bike

0 % Finanzierung¹⁾ oder Bike-Leasing möglich!

E-Bike



DYNAMICS

BOSCH
Performance
65 Nm Drehmoment
400 Wh

UVP 2699,-

Auf UVP 607 € SPAREN

2092.-

E-MTB E-MTB Vulcano

- Performance Sportmotor vom Marktführer Bosch
- hochwertig-elegante Rahmenkonstruktion und Top-Verarbeitung
- lauf ruhige All-Terrain Bereifung für Straße und Offroad
- 9 Gang Shimano Shadow-Schaltung

Best-Nr.: 99397

500 Wh Akku
+ 200 €

cannondale



SHIMANO
Neuester EP8
Mittelmotor
Nahtlose und direkte Power
mit 85 Nm und natürlichem Fahrgefühl!

UVP 5799,-

Auf UVP 1027 € SPAREN

4772.-

CANNONDALE E-FULLY

Moterra Neo S1

- Trail-eBike der Topklasse mit 150mm Rock Shox Lyrik/SuperDeluxe-Fahrwerk
- leichter, leistungsstarker Shimano EP8 Sportmotor mit 85 Nm Drehmoment
- 12 Gang SLX/XT Schaltung mit 4-Kolben SLX-Bremsen
- 29" Maxxis Assegai/Minion EXO+ Bereifung
- langlebiger, leistungsstarker Shimano-Akku mit 630 Wh

Best-Nr.: 98542

www.zweirad-stadler.de

HANNOVER Hanomag Gelände

Zweirad-Center Stadler Hannover GmbH

Göttinger Straße 16, 30449 Hannover, Mo - Sa 10:00 - 20:00 Uhr

Zweirad-Center Stadler GmbH, Kirchmeierstraße 22, 93051 Regensburg. Irrtümer, Druckfehler, Preisänderungen und Liefermöglichkeiten vorbehalten. Teilweise keine Originalabbildungen. Angebote nur solange der Vorrat reicht. ** ehemalige UVP *** Preis entspricht unserem Markteinführungspreis der aktuellen Saison 1) Kaufpreis entspricht dem Nettodarlehensbetrag: Gebundener Sollzinssatz (jährlich) 0,0 % effektiver Jahreszins 0,0 % Beispiel: Finanzierungsbetrag 1.000,- Euro 10 Monate 100,- €. Gesamtbetrag bei einer Laufzeit von 10 Monaten: 1.000,- €. Angaben zugleich repräsentatives Beispiel i. S. d. § 17 Abs. 4 PangV. Vermittlung erfolgt ausschließlich für den Kreditgeber BNP Paribas S.A. Niederlassung Deutschland, Standort München: Schwanthalerstr. 31, 80366 München. In Österreich erfolgt die Vermittlung für die BNP Paribas Personal Finance S.A. Niederlassung Österreich

Dreiviertel haben den Erweiterten

Entlassung nach der zehnten Klasse an der IGS

Mellendorf. Insgesamt 129 Schülerinnen und Schüler haben einen Abschluss erreicht, davon etwa Dreiviertel den erweiterten Sekundarstufen I – Abschluss. Darunter Karla Burckhardt mit dem herausragenden Notendurchschnitt von 1,0. 24 Schüler erreichten den Sekundarstufen I – Abschluss, 14 Schüler den Hauptschulabschluss.

Waren es bei der Einschulung im Jahr 2017 noch 98 Schülerinnen und Schüler, ist auch dieser Jahrgang um eine Klassenstärke angewachsen. Deutlich wurde in den Abschiedsreden der Schüler und Lehrkräfte, dass die Schulzeit an der IGS Wedemark besser kaum hätte sein können. Die Schüler fühlten sich außerordentlich gut aufgehoben, gut betreut und sehr gut vorbereitet auf ihren Abschluss. Die Lehrkräfte lobten das offene Wesen der Gesamtschüler, das ihnen auch in der Coronazeit nicht verloren gegangen war.

Musikalisch wurde der Nachmittag durch Max Wetzke begleitet. Die Zeugnisübergabe war hervorragend organisiert und gestaltet, so dass am Nachmittag bei Sonnenschein erst im Forum und dann im Innenhof gefeiert werden.

Viele Schüler des Jahrgangs werden die Sekundarstufe II der IGS Wedemark besuchen, andere ge-

hen direkt in eine Ausbildung oder besuchen die Berufsschule. Auch mit diesem Jahrgang kann man sagen: Die Erfolgsgeschichte IGS Wedemark setzt sich fort!

Die Absolventen

Stammgruppe 10.1

Emilia Alo, Charlene Zoe Aulanko, Leon Bade, Karla Burckhardt, Noah Eppert, Joana Fessner, Enya Luisa Fülling, Lukas Melvin Gerd, Frederick Hagenberg, Maha Hamad, Leon Paul Heiken, Benno Köthe, Rouven Lange, Moritz Alexander Lotze, Elmira Maksuti, Hanna Felicia Michaelis, Mizgin Othman, Jonathan Poetzsch, Noah Preuschoff, Abu Mohammad Raiyan, Jacob Moritz Rößner, Nikita Sarudschidi, Till Schroeder, Johann von Bardeleben, David Worm, Esma Yigit

Stammgruppe 10.2

Henny Backhaus, Hinnerk Backhaus, Caine Ball, Kevin Miles Belach, Megan Ehm, Vivien Mayleen Gehrke, Oliver Gorczynski, Leticia Mercedes hirsch, Amy Hoops, Theda Marie Junior, Louis Kahlmeyer, Oskar Kaupmann, Amelie Langehennig, Jodie Lehmann, Flora Marel Lütkeemeier, Konstantin Maack, Leni-Marie Nebel, Jérôme



Die Absolventen des zehnten Jahrgangs an der IGS Wedemark.

Etienne Piepho, Hanan Sabri, Kevin Schiffmann, Muhamed Smajli, Lenn Wagenführ, Sudanaz Yuvaci

Stammgruppe 10.3

Mohamad Erfan Alizada, Ben Lennard Andersen, Jannes Behme, Lilly Renate Burkhardt, Manuel Tun-cay Ferdönmez, Nele Hornbostel, Ben Joreck, Joy Gabriella Kreitz,

Marcel Littau, Ben Arthur Pavel, Hannah Pfeilsticker, Marlina Pläß, Mykita Rakosiy, Annika Reupke, Amy Scharnewski, Salar Shro, Alina Sierek, Thamo Stanitzok, Ermal Usa, Christopher von Hoegen, Léon Wegler, Johannes Weigert, Mía-Josephine Weißenborn, Mariella Wernstedt, Lotte Wicha, Ginay Dine Winkler, Yasmin Wiso

Stammgruppe 10.4

Mía Ahrens, Lucie-Isabel Borges, Marlene Lilli Bormann, Seliza Botezatu, Julien Brenning, Rike Buhrmester, Julia Dumstorff, David Fetvadjev, Ruben Marlon Fredebohm, Navid Hamidi, Angelina Kaiser, Lasse Kalmeyer, Sonja Kerikh, Rom Bennett Linz, Lennard Lund, Joline Murray, Mokhmad

Mutiev, Piet Maaten Nötzel, Carlotta Riemeier, Carlotta Rosenthal, Leis Rovcanin, Lennart Schwänke, Serhii Sosnin, Paul Nevio Stehr, Hanno Tiroke, Ida Lucie Wehrend

Stammgruppe 10.5

Mosaver Ahadi, Ferhad Ahma, Hatim Alawad, Jette Brümmer, Bosse Mikko Bujalla, Maureen Joy Frenzel, Lorin Froese, Nils Sören Gerner, Rustem Hasi, Joost Hemme, Linus Hoppen, Eileen Hummes, Laurina-Sophie Kondla, Jesse Krabbe, Julius Krämerkämper, Julian Monenschein, Charlotte Müller, Lennox Pützsch, Elias Richter, Jonathan Rohr, Randi Viktoria Aritsara Schelm, Yunes Shafi Bafi, Justin Joel Siegmund, Ashley Nuha Chantale Stange, Eli-na Zahn.



Anzeigen-Sonderveröffentlichung vom 1. Juli 2023



Dirk Pluschke
Elektromeister

- Fachbetrieb für seniore- und behindertengerechte Elektrotechnik
- Beratung, Planung und Ausführung sämtlicher Elektroarbeiten
- Verkauf von Elektro-Haushaltsgeräten

Ladenöffnungszeiten nach telefonischer Absprache!

Mellendorf • Wedemarkstr. 32
Tel. (05130) 58 69 10
oder (0172) 5 44 03 11
Mail: elektropluschke@htp-tel.de

GGT DEUTSCHE GESELLSCHAFT FÜR GERONTOTECHNIK

Seit über 100 Jahren – Fachbetrieb der Wedemark

NIGGEMEIER

Sanitär – Heizung – Solar

Bad Neu- und Umgestaltung • Seniorenbäder
Öl- und Gasheizungen • Klempnerei • Solaranlagen

30900 Wedemark-Mellendorf • Kaltenweider Str. 19
Telefon (05130) 33 50 • Fax (05130) 33 23

Plakette fällig?

GTÜ KF 335

Auch wir führen die Haupt- und Abgasuntersuchungen sowie Änderungsabnahmen (z.B. Felgen, Fahrwerk) an Ihrem Fahrzeug durch!

Bissendorfer Straße 34
30900 Wedemark - Mellendorf
☎ 05130 - 925092
www.ing-kessemeier.de

INGENIEURBÜRO KESSEMEIER
Kraftfahrzeug-Sachverständige
Kfz.-Prüfstelle

GTÜ

Außerdem: Fzg. - Schadengutachten, Fzg. - Bewertungen, Gasabnahmen nach G607 an Wohnwagen und Wohnmobilen

Das viele Üben hat sich ausgezahlt

Öffentliche Präsentation der Ballettschule Wedemark

Wedemark. Eine lange Zeit liegt hinter der letzten öffentlichen Präsentation der Ballettschule Wedemark. Nicht zuletzt die Corona-Pandemie sorgte für die rund sechsjährige Pause wie Viola Neumann-Ziegler feststellt: „Es war schon keine einfache Zeit für uns, Präsenzunterricht musste eingestellt werden und stattdessen wurden die Kontakte über Online-Angebote aufrechterhalten. Eine großartige Leistung meiner Tanzpädagoginnen, aber auch der Schüler und Schülerinnen!“

Welches Potenzial an tänzerischem Können und Spaß am Ballett dahintersteht, das zeigten rund 200 Schülerinnen und Schüler der Schule im Alter zwischen 4 und 57 Jahren jetzt auf der Bühne des Theatersaals in Langenhagen. Und so bunt, wie die vielen hochmotivierten Tänzerinnen und Tänzer, war auch das Programm und dem Titel „Ballett Matinee – Eleven der Ballettschule Wedemark führen durch die bunte Tanzwelt von 42nd Street bis Swan Lake“.

Gezeigt wurden nicht nur Ausschnitte aus dem klassischen Ballett, sondern auch aus vielen anderen Tanzformen, was vom Publikum teilweise mit frenetischem Applaus honoriert wurden.

„Für die diesjährige Aufführung habe ich lediglich die Ge-



Es wurden viele Tanzformen gezeigt.

samtleitung inkl. der Koordination von Musik, Bühnentechnik und der zahlreichen Tänzerinnen und Tänzer und hinter der Bühne übernommen und nicht selbst choreographiert“ so Viola Neumann-Ziegler. „Ein besonderer Dank geht jedoch an viele Mütter, Väter oder andere Angehörige, die hinter der Bühne Betreuung der jünge-

ren Kinder, Maskenbildner und andere Aufgaben übernommen haben! Ohne diese Hilfe wäre so eine Veranstaltung nicht durchzuführen!“

Am Ende des Vorstellungstages konnte von der Schulleiterin und ihren maßgeblich für die Einstudierungen verantwortlichen Diplom-Tanzpädagoginnen, Anne-

Kathrin Bödeker, Britta Krömer (ehemalige erste Ballettsolistin des Staatstheaters Hannover) und Monika Wasmann eine absolut positive Bilanz gezogen werden. Alle sind sich einig, dass sich die vielen Übungsstunden und Extraproben gelohnt haben und dafür schlussendlich der verdiente Applaus genossen werden konnte!

Vorverkauf der
Dauerkarten

Erzählcafé
Wintergarten

Wedemark/Langenhagen. Der Dauerkartenvorverkauf beim Eishockey-Oberligateam der Hannover Scorpions hat gestartet. Voraussichtlich finden 22 Hauptrundenheimspiele statt, die alle mit der Dauerkarte besucht werden können. Durch die Reduzierung auf 22 Hauptrundenheimspiele in der Saison 2023/24 wird es voraussichtlich keine Spiele unter der Woche geben sondern nur Freitags- und Sonntagsspiele. Die Dauerkarte wird wieder übertragbar sein und die Dauerkartenbesitzer erhalten ein Vorkaufsrecht für die Play-offs. Auch in dieser Saison findet ein Wintergame-Derby statt. Alle Dauerkartenbesitzer werden für dieses ganz besondere Spiel eine Karte erhalten und müssen diese nicht zusätzlich kaufen. Das Bestellformular mit allen Infos und Vorteilen auf einem Blick gibt es ab sofort auf der Homepage der Hannover Scorpions. Um direkt zum Dauerkartenformular zu gelangen, können Interessierte auch den Link <https://www.hannoverscorpions.com/wpcontent/uploads/2023/06/Bestellformular-Dauerkarte-Saison-2324.pdf> nutzen.

Langenhagen. Der SoVD Langenhagen trifft sich am Dienstag, 4. Juli, um 15 Uhr im Erzählcafé Wintergarten. Es gibt wieder Kaffee und Kuchen, allerdings müssen sich Teilnehmer vorher telefonisch anmelden (0152/ 26 40 01 18) es gibt eine Begrenzung der Teilnehmeranzahl. Die Leiterin des Mehrgenerationen-Hauses berichtet über die Arbeit im MGH und über besondere Veranstaltungen. Bei dem Treffen oder telefonisch werden auch Anmeldungen zu einer Fahrt am 1. August entgegen genommen. Es geht mit dem Bus zum Bickbeerenhof Landesbergen. Dort können Blaubeeren auch selbst gepflückt werden und es gibt ein Blaubeergericht nach Wahl (Kartoffelpuffer, Hefeklöße oder Blaubeerpfannkuchen). Bevor es nach Hause geht machen wir noch einen Abstecher nach Steinhude. Abfahrt 11 Uhr City-Center/Busbahnhof. Rückkehr gegen 17 Uhr. Mitglieder zahlen 40 Euro, Gäste 50 Euro.

Kleinanzeigenannahme
☎ (0511) 973 66 35

Sozialmärchen mit Humor

Open-Air-Kultkino mit britischem Flair

Langenhagen. Das Kultkino der St. Paulusgemeinde Langenhagen findet wieder am Freitag, 7. Juli, statt. Mittlerweile geht das beliebte Filmformat in das zehnte Jahr. Nachdem es in den vergangenen Jahren unter anderem kubanische und französische und portugiesische Open-Air-Veranstaltungen gab, ist dieser Abend nun einem Film aus Großbritannien gewidmet. Es handelt sich um eine erfrischend zupackende Komödie, die ein erdiges Loblied auf Solidarität und Mitmenschlichkeit anstimmt. Vier arbeitslose Kids aus Glasgow wollen den wertvollsten Whisky der Welt stehlen. Ein Sozialmärchen mit viel Humor, das mit der sozialen Realität in England abrechnet. Ein Junge aus Glasgow ist ein notorisches Problemkind mit hitzigem Temperament: Haarscharf schrammt er noch einmal an einer Gefängnisstrafe vorbei und wird stattdessen zu Sozialarbeit verdonnert, wo ihn ein Mitarbeiter für die

Wonnen des Single Malt Whisky begeistern kann. Als seine Freundin ihr Baby bekommt und sich Konflikte verschärfen, heckt er einen Plan aus, wie er der Misere auf immer entkommen kann: Mit drei Freunden will er den wertvollsten Whisky der Welt aus einer Destillerie in den Highlands stehlen. Der Film wird openair auf der Wiese am Kirchturm gezeigt. Vor dem Film und in der Pause werden britische Getränke, u.a. Bier und Whisky und alkoholfreie Getränke angeboten. Es wird zwar nicht Fish and Chips geben, dafür aber ein großes Angebot an knackigen Chips. Einlass zur Veranstaltung ist um 20 Uhr. Der Film beginnt um 21.30 Uhr. Um etwa 22.15 Uhr wird es eine Pause geben. Musikalisch wird die Veranstaltung vom Plattenteller mit britischer Musik aus den 60er und 70er Jahren begleitet. Bei schlechtem Wetter wird der Film im Gemeindesaal gezeigt. Der Eintritt ist frei.

Lachender Königstransfer

Eishockey: Dylan Wruck verstärkt die Hannover Scorpions

Mellendorf (hg). In ziemlich genau drei Monaten beginnt die neue Saison in der Eishockey-Oberliga. Und die Hannover Scorpions sind mit ihren Planungen schon so weit fortgeschritten, dass sie bereits in die Spielzeit 2023/2024 starten könnten. „Unser Kader ist jetzt auf einem sehr guten Stand, kleinere Veränderungen wird es noch geben“, sagt Scorpions-Sportchef Eric Haselbacher. Was vor allem für eine enorme Qualität sorgt, ist die Verpflichtung eines echten Krachers. Dylan Wruck wechselt aus der DEL von den Frankfurt Lions zu den Scorpions. „Das ist unser Königstransfer – und ich behaupte: Das wäre auch in der DEL2 ein Königstransfer“, sagt Haselbacher. Der Deutschkanadier, in Saskatoon geboren, spielt seit 2014 in Deutschland – davon absolvierte er sechs Saisons in der DEL in Iserlohn, Köln, Straubing und Frankfurt. In der DEL2 war er für Heilbronn und Frankfurt am Puck. In der Saison 2021/2022 war er mit 77 Punkten in insgesamt 64 Partien maßgeblich an DEL-2-Meisterschaft und Aufstieg der Hessen beteiligt. „Dylan ist eine Maschine, ein echter Gewinntyp und Experte für Play-offs – und im besten Alter ist er sowieso“, sagt Haselbacher. Natürlich stellt sich die Frage, welche finanziellen Abstriche der 30-Jährige in Kauf genommen hat für den „Abstieg“ von der bundesweit ersten in die dritte Spielklasse. Dass der Sportchef an dieser Stelle ausweicht, kann man ihm nicht verdenken – mit einem Augenzwinkern sagt er aber: „Vielleicht war es ja auch umgekehrt.“ Klar ist zumindest, dass der persönliche Kontakt zu Marcus Götz geholfen hat. Wruck spielte vor einigen Jahren mit dem Scorpions-Verteidiger, dessen Vertrag zuletzt verlängert wurde, in Heilbronn zusammen. Nicht nur die beiden nun wieder in einem Team vereinten Spieler, auch ihre Ehefrauen sind freundschaftlich miteinander verbunden. Zuletzt haben die Scorpions, die nach Aussage von Haselbacher über mehrere Wochen mit Wruck verhandelt haben, auch auf vielen anderen Positionen in ihrem Kader Nägel mit Köpfen gemacht. Aus dem Team der Vorsaison, das im

Play-off-Halbfinale am späteren Aufsteiger Starbulls Rosenheim scheiterte, bleiben außer Götz noch Alex Heinrich, Pascal Aquin, Christoph Kabitzky, Stevan Raabe, Julian Airich, Allan McPherson, Patrick Klöpper, Andy Reiss, Louis Trattner, Robin Thomson und Ralf Rinke der Mannschaft von Trainer Kevin Gaudet erhalten. Neu in Mellendorf sind außer Wruck noch Patrick Pohl (Eispiraten Crimmitschau), Justin Kirsch (Heilbronner Falken), Jerry Kuhn (Kassel Huskies) und Brad Snettinger (Rosenheim). Lukas Koziol, Robin Just, Brett Jaeger und Christoph Koziol gehören nicht mehr zum Kader, der aktuell 17 Spieler aufweist. Auffällig: Mit der Verlängerung von Aquin und McPherson hat Haselbacher zwei von drei Ausländerplätzen vergeben. „Die dritte Position werden wir nicht besetzen, sondern uns das als Joker für den Winter mit Blick auf die Play-offs offen halten“, sagt der Sportchef. Das bedeutet, dass die Zeit von Brendan Alderson bei den Scorpions endet. Alderson bildete mit Aquin und McPherson in der

Vorsaison die Paradereihe in Gaudets Team und hatte einen großen Anteil an der Nordmeisterschaft. Neben kleinen Nachbesserungen im Kader wird es auch solche in der ARS-Arena geben. Im Eisstadion soll außer einer höherwertigen Anzeigetafel noch unterhalb des VIP-Balkons ein LED-Display installiert werden, „das wird rund 40 Meter lang sein“, so Haselbacher. Die Vorlage dazu lieferte das Stadion von Play-off-Gegner Rosenheim, wo ein entsprechendes Großformatdisplay für Gefallen bei den Scorpions sorgte.



7,65 kWp Photovoltaik-Anlage

inkl. 4,6 kWh Speicher

Die Anlage deckt den typischen Stromverbrauch eines 3- bis 5-Personen-Haushalts.

- 18 Module Trinasolar 425 Wp mono als Modulblock angeordnet
- Batteriespeicher SE-Home SolarEdge 4,6 kWh (modular erweiterbar), Abmessungen (B x H x T) 540 x 500 x 240 mm, Gewicht 54,7 kg
- SolarEdge Hybridwechselrichter SE7K RWS mit leistungs- und verschattungsoptimierter Parallelschaltung und Leistungsoptimierer. Jedes Modul produziert seine maximale Leistung und Leistungsverluste werden ausgeschlossen. 12 Jahre Produktgarantie auf den Wechselrichter und 25 Jahre auf die Leistungsoptimierer.
- Inkl. Anlagen-Monitoring auf Modulebene in Echtzeit für PC und Smartphone
- Inkl. Brandschutzsicherheitsschaltung (Safe-DC nach VDE-AR-E 2100-712)
- Unterkonstruktion Würth für Ziegel/Betonstein, Solarkabel 6 qmm/Stecker
- DC-Komplettmontage inkl. Wechselrichter, DC-Überspannungsschutz und Einspeiseantrag
- Zzgl. Gerüst und Zähleranschluss (AC-seitig). Hierfür erhalten Sie in Abhängigkeit von Ihrem Zähler-schrank, nach kostenloser Besichtigung unsererseits, einen Festpreis.

Jetzt 19.995 Euro netto

*Angebot gültig ab 1.5.2023

Der Aufpreis für die PV-Anlage mit schwarzstartfähiger Ersatzstromversorgung beträgt 1.185,00 Euro netto.

- Null Prozent Umsatzsteuer für Photovoltaik-Anlagen ab 1. Januar 2023
- Keine Umsatzsteuer auf Eigenverbrauch
- Einkünfte beim Betreiben der Photovoltaik-Anlage sind dann von der Einkommensteuer befreit.

Sie möchten Ihr Projekt finanzieren?
Unser Partner Dr. Klein berät Sie gerne.

DR. KLEIN

Die Partner für Ihre Finanzen.

IBG Solar GmbH
05072 25898-10
info@ibg-corp.de
www.ibg-corp.de

IBG

IBG Solar GmbH

Mein Sterne-Hotel ist hier.
Mein Job
gleich nebenan.

Jobs für
NIEDERSACHSEN

Jetzt Job finden unter:
www.jobsfuerniedersachsen.de

SEH-FEST

Diverse Termine: Gilde Parkbühne Hannover

Ihr persönlicher Ticketservice der HAZ & NP

Alle Stars. Alle Tickets. Ein Shop.

BROILERS - SOMMER 2023
01. September 2023: EXPO Plaza

Circus-Theater Roncalli
Diverse Termine: Waterlooplatz

Måneskin - Rush! World Tour
03. September 2023: EXPO Plaza

Murzarellas Music-Puppet-Show
04. September 2023: Apollokino

Biedermann und die Brandstifter
Diverse Termine: Schauspielhaus

Michael Hatzius
07. September 2023: Pavillon

NDR 2 Plaza Festival
08. September 2023: EXPO Plaza

N-Joy Starshow
09. September 2023: EXPO Plaza

Vor Ort für Sie da:
In den HAZ & NP Geschäftsstellen
Hannover, Lange Laube 10
Neustadt, Am Wallhof 1
Burgdorf, Marktstraße 16
Langenhagen, im CCL, Marktplatz 5
Theater am Aegi, Aegidientorplatz 2

Telefonische Bestellannahme: 0511 12123333, online: tickets.haz.de // tickets.neuepresse.de

HAZ

Tickets
by Lagarto

NP

18212002_002623

19072701_002623

Stellenmarkt

AZUBIS MIT ÜBERNAHME-INTERESSE GESUCHT!

Nordpack GmbH
Papier, Pappen, Verpackungen
Systemlösungen

JETZT BEWERBEN ALS AUSZUBILDENDE (m/w/d)

Wir suchen zum Sommer 2023 engagierte Azubis für die Ausbildung als **Kaufmann/-frau (m/w/d)** für Groß- und Aussenhandel, für **Spedition und Logistikdienstleistungen**, für **Büromanagement** sowie als **Fachkraft (m/w/d)** für **Lagerlogistik**.

Nordpack GmbH
Papier, Pappen, Verpackungen
Gerberstr. 5 · 30916 Isernhagen

Wir freuen uns auf Eure Bewerbung bevorzugt per E-Mail an: bewerbung@nordpack.de

Alle Infos unter www.nordpack.de/ausbildung

LEBENSHILFE LANGENHAGEN WEDEMARK

Unsere Kindertagesstätte **DOMINO** sucht zwei pädagogische Fachkräfte als **GRUPPENLEITUNGEN** in der Krippe und in der Integrativen Gruppe.

Teil- oder Vollzeit
Wedemark/Mellendorf
Ab 01.08.2023

mehr Infos: lebenshilfe-lw.de

Die Samtgemeinde Schwarmstedt sucht zum nächstmöglichen Termin **eine/n Raumpfleger/in (m/w/d) als Springerkraft** für die öffentlichen Einrichtungen der Samtgemeinde Schwarmstedt und der Mitgliedsgemeinden der Samtgemeinde Schwarmstedt

Nähere Informationen unter www.schwarmstedt.de/stellenausschreibungen

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

WERDE TEIL UNSERES TEAMS!

Bewirb dich jetzt als Zusteller (d/w/m) in **Hannover und Region:**

- Zeitungszusteller
- Postzusteller
- Anzeigenblattzusteller

Meld dich bei uns!
bewerbungen@zustell-logistik.de
Tel: 0511 5182556

lokalboten.de

Meld dich bei uns!
bewerbungen@zustell-logistik.de
Tel: 0511 5182556

lokalboten.de

Immobilien

6 Zimmer | 149 m² | 219.900,- €

Festpreis Esprit 149, Rollläden, Sicherheitsfenster, inkl. Ausbaureserve, Wärmepumpe
Finanzierungsservice ☎ 0531/87 70 40
Westermann Massivhaus GmbH, 38122 BS, Steinberganger 2
westermann-massivhaus.de

Wedemark-Berkhof...
Ruhiges Baugrundstück, ca. 1.700 m², teilerschlossen, bebaubar mit 2 EFH, eingeschossige Wohnhäuser, Bebauung wie Nachbarschaft, Baumbestand, KP: 225.000,- www.von-wuefling-immobilien.de Tel. 0511-1260770

Mellendorf...
Schöne DHH, 4 Zi., 74m², EBK, Terr., gr. Garten, VK, Carport, 312m² Grdst., Bj. 1959, B: 268 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: H, KP: 265.000,- www.von-wuefling-immobilien.de Tel. 0511-1260770

Mellendorf...
Gepfl. RMH, 4 Zi., 130m², EBK, Kamin, ausgebaut, DG, Carport, 190m² Grdst., Bj. 1982, B: 121 kWh/(m²a), Nachtspl.-ZH, Kl: D, KP: 280.000,- www.von-wuefling-immobilien.de Tel. 0511-1260770

Lgh.-Krähenwinkel...
Gepfl. EFH, 5 Zi., 144m², FBH, Kachelofen, Gartenteich, 1.039m² Grdst., Bj. 1979, V: 167,3 kWh/(m²a), Öl-ZH, Kl: E, KP: 485.000,- www.von-wuefling-immobilien.de Tel. 0511-1260770

Langenhagen...
Großz. 4-Zi.-Maisonettewhg., 127m², EBK, Ankleideber., Kamin, Terr., Stellpl., Bj. 1993, V: 114,19 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: D, KP: 320.000,- www.von-wuefling-immobilien.de Tel. 0511-1260770

Immobilienangebote

Bis ca. 500.000,- ges.
Beamtenpaar mit 6-jähriger Tochter su. komfortables EFH mit 4 - 6 Zimmern, guter Ausstattung und hübschem Garten. Zu sofort oder später. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

Schöner Bungalow ges.
Rentner-Ehepaar sucht ein gemütliches, sonniges Haus auf einer Ebene ab 3 Zim. mit gepflegtem Garten und nahen Einkaufsmöglichkeiten. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

Hochwertiges Haus ges.
Professor sucht ein großzügiges Haus mit anspruchsvoller Architektur und repräs. Garten. Bevorzugt mit großer Garage. KP: Bis ca. 800.000,-. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

Für höchste Ansprüche ...
Solvente Familie su. luxuriöses, repräsentatives EFH, Architektenhaus oder Villa auf großem Grundstück in Toplage. Kaufpreis: 1 bis 1,2 Mio. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

Schöner Garten gesu.
Ehepaar mit 2 Kindern su. ein gepfl., helles Haus ab 4 Zim. mit gepfleg. Garten. Budget: +/- 450.000,- je nach Ausstattung u. Lage. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

Wirtschaftsftg. sucht ...
ein modernes, stilvolles Haus ab 5 Zim. mit hochwertiger Ausstattung u. Garage od. Carport. Budget: +/- 650.000,- je nach Zustand und Lage. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

Exklusive ETW gesucht.
Facharzt su. eine helle, sonnige ETW ab 100 m² Wfl. mit hochwertiger Ausstattung in exklusiver Wohnlage. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

Nachwuchs unterwegs ...
Junges Ehepaar su. ein gemütl. Haus (EFH, DHH od. RH) ab 3 Zimmern. Gerne auch zum Renov./San. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

Mit Balkon gesucht.
Betriebswirtin su. eine gemütl. 2- oder 3-Zim.-ETW. Gerne m. geräumiger Küche u. Kellerraum. Zu sofort. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

Vertreiber sucht ...
eine gepflegte, helle 2-Zimmer-ETW m. Balkon/Terrasse u. guter Anbindung an die öffentl. Verkehrsmittel. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

Gerne auch ländlich ...
Familie aus Hildesheim su. ein kl., solides Haus (EFH od. DHH) in ruhiger Lage. KP: Bis ca. 350.000,-. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

Familie mit 2 Kindern ...
sucht eine großzügige 4-Zim.-ETW mit Balkon, Terrasse oder kl. Gartenanteil in einem gepfl. Wohnhaus. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

Haus in Brelingen gesu.
Junge Familie sucht ein Haus (EFH, DHH oder RH) mit 4 bis 6 Zimmern und gepfl. Garten in guter Lage. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

Solide ETW gesucht.
Filialleiter su. eine sonnige 3-Zim.-ETW mit modernem Badezimmer u. Balkon. Gerne mit Stellpl. (k. Muss). www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

Wir kaufen Baugrundstücke
• Schnelle, seriöse Abwicklung
• Qualifizierte Beratung
• Auch mit Altbestand

NURDA
☎ 05139 996624 • nurdahaus.de

Vermietungen

PERFEKT FÜR JUNG + ALT
Mellendorf-Erstbezug, 3 Zi., 1.OG SW-Balkon, 75 qm+Abstellr., Aufzug, 940€ KM + 170€ NK, von privat Tiefg.100€ oder Stellpl.40€ möglich ☎ 0 17 24 32 26 48

Wedemark, OT Brelingen, 120m², EFH, DG-Whg., 1000€ KM+100€ NK,MS 2 MM, Strom u. Hgz. eigener Zähler, 50€ Garage, EBK, Badmöbel, Dusche u. Wanne, Kaminofen z. 01.09.2023, ☎ (01 72) 7 33 58 82

Mellend., Neubau, Aufzug, Erdwärme, Photovol., Abstellr., Gart., keine Haustiere, EG 98 m², 1450 € WM (+50 € Küche), OG 75 m², 3 Zi., 940 € KM + 170 € NK, Tiefgrg. 100 €, Parkpl. 40 €, ☎ (01 73) 5 44 88 52

4 Zi., ca 110 qm, 3 geschos
in Lehrte/OT Immensen, EBK, GW, Terasse, kl.Garten, EUR 715,- + NK, +2MM Mietsicherheit 0160/7994830

Lgh.-Wiesena, Sonnenweg, 3 Zi., Kü., Bad m. Du. u. Fenster, Bk., ca 88 m², KM 580 € + NK + 2 MM MS, ab 1.8., ☎ (05 11) 37 12 12

Mellendorf, zentr.Lage, schöne 3-Zi.-EG-Whg., 74 m², Bk. m. Treppe z. Garten, Keller, Grg., z.1.10.23 frei, ☎ (0 50 71) 31 11

Abstellpl. f. Wohnwagen o. Wohnmobil i. Großburgwedel ☎ (0171) 5106613

Bissendorf, 3-Zi.-Whg., Bk., sep. Eingang, 2 Ebenen ☎ (01 70) 1 66 49 14

Garten

Garten- und Landschaftsbau
Platten- und Natursteinarbeiten, Zaunbau, Terrassenbau, Baum- und Heckenschnitt, Baumfällungen, Grabpflege, Rollrasen, vertikalisieren und fräsen, Dachrinnenreinigung, kleine Arbeiten rund ums Haus.
F. Kezer ☎ (01 52) 52 01 70 89 / ☎ (05132) 85 60 765

Gartenhausaufbau, Zaunbau, Gartenpflege, Mähservice, Plattenarbeiten, ☎ (0 51 36) 878 03 53 o. (0 15 20) 86 888 14

Dinc Gartenbau
✓ Zaunbau ✓ Terrassenbau
✓ Teichbau ✓ Gartenplanung
✓ Rollrasen ✓ Überdachungen
✓ Heckenschnitt ✓ Terrassenreinigung
✓ Baumpflege

Großburgwedel ☎ (01520) 1483627

Gartenpflege Fehim Özdemir
24-Std.-Service-Sturmschäden
Baumfällung + Fräsen, Sträucher, Hecken, Rollrasen + Einsäen, Vertikalisieren, Dachrinnenreinigung, Pflaster- u. Plattenarb./-Reinigung, Winterdienst, kleine Arbeiten rund ums Haus
Schnell u. preiswert ☎ 05139/89 55 06 oder ☎ 0170/3 52 56 79

Fachbetrieb über 21 Jahre
AGIRMAN
Garten- u. Landschaftsbau
Erd-, Pflaster-, Gartenarbeiten u. Teichbau, Gehölzschnitt, Baumfällung, Zaunbau, Terrassen- u. Natursteinarbeit z. günst. Festpreis, kostenl. Angebot vor Ort
Tel. 0170 / 8 34 70 11

Fa. B. Schröder
Baumfällung + Entsorgung z. Festpr., Pflaster, Zaunbau, Hecken- u. Obstb.-Schnitt, Rasen-Rollrasen.
☎ (0511) 74 14 45

Gartenarbeiten aller Art vom Profi
☎ (0 51 30) 7 95 86

Wohnmobile BIEGER
VERMIETUNG • SERVICE • VERKAUF
www.wohnmobil-hannover.de
Wilh.-Röntgen-Str. 4 · 30966 Hemmingen · Tel. (0511) 2 62 82 33

Autoankauf schnell – fair – bar
auch Mängel, Unfall, Export
05136/920 24 35 od. 0172/5 11 76 91

1. Kfz-Entsorgung
kostenlos, zertifizierter Betrieb, Abholung nach Absprache möglich

2. Kfz-Ankauf aller Art
AT Autorecycling GmbH
Alte Ricklinger Str. 63 · 30823 Garbsen
Tel.: 05137 - 12 18 40
0174 - 7 20 16 01

Autotransportanhänger 2t zGG, VB 1.900,-€ ☎ (01 60) 7 99 48 30

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
0 39 44-3 61 60, www.wm-aw.de Fa.

Mietgesuche

STELLPLATZ / HALLE FÜR BOOT GESUCHT

- Höhe 3,70m x Breite 2,55m x Länge 10,00m
- Raum Wedemark/Burgwedel/ Isernhagen

Kontakt:
Tel. 0162-1576061

Ehemalige Arzthelferin su. Whg. bis 50 m², egal wo, ☎ (01 52) 03 11 52 48 ab 20 Uhr (nicht auf AB sprechen)

Suche ruhig gelegene Mietwohnung bis 60 qm in Langenhagen (und bis 5Km Umkreis) ab Herbst 2023. ☎ D 189 917

Handwerker

Stilbe
Kälte-Klima-Technik
Wärmepumpen
www.stilbe-online.de

Fa. Bad & Wärme Badsanierung kompl.
Sanitär/Heizung und mit unseren Partnern: Elektro, Fliesen, Innenausbau. Wir renovieren und sanieren nahezu staubfrei. ☎ (05 11) 6 47 90 83

Für Senioren bequemes Renovieren.
Wir gestalten Ihre Wohnung, räumen aus u. ein, hinterlassen ein saub. Heim. Malerbetrieb Gebr. Maikowski GbR, www.seniorenmalerei.de (0511) 314441

www.allesweg24.de
Der Fachbetrieb für Entrümpelung und Haushaltsauflösung mit Wertverrechnung. ☎ (0511) 49 94 95

www.aktasderpacktdas.de
Haus & Wohnungsaufösungen, seriös & besenrein, Umzüge/Transporte, uvm. schnell u. zuverl. ☎ 0511/5347369

!!Sommerrabatt!!20%(bis 07.07.23) auf Fassadenarbeiten aller Art uvm., ☎ (05132)8170766, www.dwa-santec.de, Ihr dwa-Santec Team

Dachdeckerarbeiten aller Art. Firma Meyer. 30%Rabatt ☎ (0152) 3133 9573

Dachdecker neu Eindeckung und Reparatur Zimmerei ☎ (0157) 33370799

Zieh Aus und Ein mit Walterstein
☎ (05 11) 63 09 71

Gartenarbeit. aller Art incl. Entsorgung Ihr Gartenteam ☎ 0176/37737518

GaLa-Bau Pflaster-, Rohr-, Erdarbeiten, Gartenpflege. ☎ (01 71) 38 26 327

Baumfällung, Heckenschnitt Gartenpf. z. Festp. ☎ 0163-7709224

Pflasterarbeiten aller Art 0157-7813264

Klinkerverlegung und Reparatur Firma Lada ☎ 0152/58567936

Gartenpf. z. Festpreis ☎ 0172/1593860

Badsanierung ☎ 0160/977 396 54

Umzüge m. Tischler ☎ (05 11) 74 10 47

Umzüge, Entr., Transp. 0511/71657401

Kleinanzeigenannahme
☎ (0511) 973 66 35 oder 72 80 80
E-Mail: service@wedemark-echo.de
service@langenhagener-echo.de

Autoankauf schnell – fair – bar
auch Mängel, Unfall, Export
05136/920 24 35 od. 0172/5 11 76 91

1. Kfz-Entsorgung
kostenlos, zertifizierter Betrieb, Abholung nach Absprache möglich

2. Kfz-Ankauf aller Art
AT Autorecycling GmbH
Alte Ricklinger Str. 63 · 30823 Garbsen
Tel.: 05137 - 12 18 40
0174 - 7 20 16 01

Autotransportanhänger 2t zGG, VB 1.900,-€ ☎ (01 60) 7 99 48 30

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
0 39 44-3 61 60, www.wm-aw.de Fa.

Pflege & Betreuung

Wir versorgen Sie liebevoll!
Pflegedienst Schmetterling
Lgh. 0511 / 54 61 52 66
Anmeldung zw. 12 u. 15 Uhr

Senior su. 24-Std.-Betreuung,
es sollte eine Dame (nicht ortsgelungen) sein, Wohnort Elze, Zimmer/Whg. (auch zur Miete) u. schöner Garten vorhanden, Wunsch wäre: NR, ☎ (01 73) 9 12 20 00

Verkäufe

Flohmarkt in Lgh., Annabergweg 10, 07.07.23 um 14:00 Uhr, 08.07.23 11:00Uhr

Süße Maine Coon Kitten suchen liebevolles Zuhause. Tel. 0174 6486937

Kaufgesuche

Achtung großer Ankauf !!!!!
Abendgarderobe, Pelze, Leder, Trachten, Kristall, Porzellan, Silber, Zinn, Bernstein, Möbel, Kunst u. Krempel, zum fairen Preis. ☎ (01 52) 15 23 78 11

Sammler zahlt Höchstpreise für Militaria, Pelze, Schmuck, Gemälde, Musikinstrumente, Porzellan, Bestecke, Teppiche, und alles andere älter als 50 Jahre ☎ (01 63) 4 53 63 49

Soldatennachlässe, Ausweise, alte Orden, Urkunden, Fotos, Fotoalben und vieles mehr von 1800-1960 von Sammler gesucht ☎ (0 51 30) 54 72

Luftgewehrkauf
kaufe Luftgewehre und Luftpistolen, auch defekt sowie wiederaufzubehörl. ☎ 01 51 70 13 09 53

Kaufe Bücher aus allen Bereichen
☎ (0 51 49) 86 08 08 T. Ehrbrecht

!!Kaufe Pelze!! Teppiche, Bekleidung, Münzen, H.Schulz ☎ (05751) 8 96 19 61

Modelleisenbahn und altes Spielzeug gesucht. ☎ (03 94 03) 9 41 68

Su. Goblin Arbeiten 0162/5163439

Su. Puppen u. Teddys (01521) 9397180

Su. Uhren aller Art ☎ (01 60) 5 31 92 58

Dies & Das

Fassadenanstriche
mit Silikonharzfarbe o. Acrylputz, qm ab 18,00 €. Klinkerversiegelung, Gewebeputz, kostenlose Angebote
Fa. Kreh ☎ (0 51 31) 5 62 37

Für Senioren bequemes Renovieren
Wir gestalten Ihre Wohnung, räumen aus u. ein, hinterlassen ein saub. Heim. Malerbetrieb Gebr. Maikowski GbR, www.seniorenmalerei.de (0511) 314441

!!Achtung!! Suche von Privat Pelze, Kleidung, Porzellan, Taschen und Armbanduhren, Teppiche, Tafelsilber, Bilder, Möbel, Münzen, Schmuck. F. Richter. ☎ (0178) 6 77 95 45

Wer hilft mir mit Nadel und Faden für kleine Näharbeiten, ☎ (01 72) 6 57 35 55

Suche Hilfe f. kleine Gartenarbeiten, ☎ (01 72) 6 57 35 55

Tiermarkt

Professionell geführte Welpen- und Junghundkurse, Hundeführerschein, Leinenführigkeit, Abruf u. Beschäftigungsworkshops, Hundebetreuung, sowie Foto-Shootings. www.hundeschule-individuell.de -zertifizierte Hundetrainerin- Carmen Hobein ☎ (0 51 30) 953 25 24

Reise & Veranstaltungen

FASZINATION HARZ
Morada HOTEL ALEXISBAD

LEISTUNGEN	TERMINE 2023
2 oder 5 Übernachtungen im komfortablen Hotelzimmer inkl. Halbpension • 1 x Welcome-Drink „Hexen-trunk“ • 2 oder 5 x 1 Tischgetränk zum Abendessen • 1 x Hin- und Rückfahrt mit der Seilbahn Alexisbad-Quedlinburg und vieles mehr ...	3 Tage ab € 158,- 07.07., 14.07., 21.07., 28.07., 04.08., 11.08., 18.08., 25.08., 01.09.
	6 Tage ab € 274,- 09.07., 16.07., 23.07., 30.07., 06.08., 13.08., 20.08., 27.08., 03.09.

ab € 158,- pro Person im DZ
EZ-Zuschlag: ab € 15,-/Nacht
Bis zu 100 % Kinderermäßigung!

Freecall 0800/123 39 39, täglich 8–18 Uhr
Hoteladresse/Anbieter: Harzquell Bewirtsch.-GmbH
Kreistraße 10 · 06493 Alexisbad
www.alexisbad-morada.de • Buchung: ev@morada.de
Infos und Prospekte kostenlos anfordern!


Bekanntschaften Ehwünsche

Pensionierter Witwer su. positive Partnerin, Hobbys Reisen, Tennis, Bridge, Radfahren usw. Zuschriften an ☎ D 189 704

Symp. kleinerer jg. Mann su. pass. attr. gepfl. Frau b. 1,60 m, b. 55 J., f. gem. Freizeit, mgl. m. Führerschein, (01 62) 2 32 93 47 keine SMS, ☎ D 179 895

gehst du mit mir Kaffee trinken? magst du Spaziergänge in der Natur. Er/50J./-1,89gr /schl. sucht nette schil. Sie für Beziehung ☎ 0 16 31 87 51 30

Vielen Dank



Wir möchten uns bei allen für die lieben Glückwünsche und Aufmerksamkeiten anlässlich unserer Hochzeit bedanken.

Nadine & Dominik Winkler

Herzlichen Dank

1963 / 2023

für die lieben Aufmerksamkeiten, Glückwünsche und Geschenke zu unserer **Diamantenen Hochzeit**. Wir haben uns sehr darüber gefreut! Ganz besonderen Dank auch Herrn Pastor Harms für die Andacht und dem Brelinger Posaunenchor für den tollen Überraschungsbesuch!

Erika & Hermann Hemme

Brelingen, Juni '23

In unseren Herzen bleibt ein Bild von Dir, so, als wärst du ganz nah hier. Was bleibt sind Liebe, Dankbarkeit und viele Erinnerungen.

Klaus-Dieter Hintz


* 30.11.1951 † 15.06.2023

Du bleibst immer in unseren Herzen.

Deine Sabine und Familie

Die Urnentrauerfeier findet am Freitag, dem 07.07.2023, um 12.30 Uhr in der Kapelle des Bestattungshauses Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen, statt.

Danke, allen Menschen, die uns beim Abschied von meiner lieben Mutter und Lebenspartnerin



Hedwig Prothmann

in Wort und Tat beigestanden haben. Die vielfältigen sehr persönlichen Bekundungen der Anteilnahme haben uns sehr berührt.

Im Namen aller Angehörigen
Thomas Prothmann
Wolfgang Kühl

Langenhagen, im Juli 2023

Unser Herz will Dich halten, unsere Liebe Dich umfassen, unser Verstand muss Dich gehen lassen, denn Deine Kraft war zu Ende und Deine Erlösung eine Gnade.

Ein Leben voller Liebe und Fürsorge ging zu Ende. Wir sind sehr traurig, dass wir ihn verloren haben.

Norbert Rinne

* 9. Mai 1937 † 20. Juni 2023

Karin
Abdelaziz mit Sonia
Issal mit Amine und Amira
Jasmin
Lazhar
Amir
und alle, die ihn lieb hatten

Trauerpost an: Schustereit Bestattungen, 30900 Wedemark, Wedemarkstr. 74, c/o Norbert Rinne
Die Beerdigung fand am 29. Juni 2023, statt.

Bestattungsinstitut Kuhls

Inhaber: Annette Hahne

- Erd-, Feuer und Seebestattungen
- Überführungen
- Erledigung aller Formalitäten
- Beratung & Bestattungsvorsorge
- individuell & vertrauenswürdig

**Der Bestatter**
Mitglied der Innung

Celler Str. 14, 30938 Fuhrberg
Tel.: (0 51 35) 7 23, Mobil: (01 79) 24 35 105

Damit Sie niemanden vergessen - informieren Sie mit einer Familienanzeige.

Statt Karten

Danke sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten, ihre Anteilnahme in so vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten und gemeinsam mit uns Abschied nahmen.

Hildegard Prüser

† 24. Mai 2023

Im Namen aller Angehörigen:
Nicole Kaufmann

Wedemark, im Juli 2023



Mit großer Trauer und tief betroffen nehmen wir Abschied von unserer langjährigen Mitarbeiterin und lieben Kollegin

Margarete Krips

* 16.12.1955 † 21.05.2023

Ihre engagierte Arbeit, Fürsorglichkeit und liebenswerte Herzlichkeit haben uns einen tiefen und bleibenden Eindruck hinterlassen.

In Gedenken
Zahnarztpraxis Dr. Klossner & Partner und Mitarbeiter

NACHRUF

Wir trauern um unsere ehemalige Mitarbeiterin und Kollegin

Frau Monika Alfert

die im Alter von 65 Jahren verstorben ist.

Frau Alfert war von Dezember 2008 bis zu ihrem Ausscheiden im Februar 2022 als Verwaltungsangestellte bei der Gemeinde Wedemark tätig.

Wir verlieren eine ehemalige Mitarbeiterin, die durch ihren Einsatz, ihre Zuverlässigkeit und Hilfsbereitschaft von allen Vorgesetzten und Kolleginnen und Kollegen gleichermaßen geschätzt wurde.

Unsere Gedanken und unser Mitgefühl sind bei ihren Angehörigen.

Gemeinde Wedemark

Helge Zychlinski
Bürgermeister

Stephan Schmidt
Personalratsvorsitzender



IN LOVING MEMORY OF

JAKOB LENHOF

27.06.1930 10.06.2023

Das einzig Wichtige im Leben sind die Spuren der Liebe, die wir hinterlassen wenn wir gehen.

-Albert Schweitzer -

In Liebe
Manuela & Sven
Lena & Andre



Und meine Seele spannte weit ihre Flügel aus, flog durch die stillen Lande als flöge sie nach Haus.
(v. Eichendorff)

Marianne Heidtke

geb. Neddermeier

* 13.3.1932 † 7.6.2023

Wir haben im engsten Familien- und Freundeskreis Abschied genommen und sagen Danke für Mitgefühl und Beileidsbekundungen.

Im Namen aller Angehörigen
Gundula Heidtke
Ira Götze


Dad...

a daughter's first love and greatest hero

Your guiding hand on my shoulder will remain with me forever. Wish you were here.

In Liebe, Angela

In memoriam 2015



Wohin Du auch gehst, Du bleibst in unserem Herzen, wie weit Du entfernst bist, Du bist ein Teil von uns.

Erwin Dahlke

* 06.07.1951 † 23.06.2023

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von Dir
Marina und Deine Kinder Achim, Simone und Familie

Die Beerdigung findet am 03.07.2023, um 13:00 Uhr, in Kaltenweide auf dem Friedhof statt. Von Kränzen bitten wir abzusehen

Danksagung

Jürgen Schollmeier

† 7. Juni 2023

Herzlichen Dank sagen wir allen, die ihre Anteilnahme und Verbundenheit in liebevoller Weise zum Ausdruck brachten.

Im Namen aller Angehörigen
Iris Schollmeier

Brelingen, im Juni 2023



Alles verändert sich mit dem, der neben einem steht, aber auch mit dem, der neben einem fehlt.

Günter Mundtkowski

* 25. März 1936 † 23. Juni 2023
(Ostpreußen)

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied

**Deine Karin Silke und Falk Dorit, David und Denver Gerhard und Kinder**

Die Beerdigung findet am Dienstag, dem 4. Juli 2023, um 11.00 Uhr von der Friedhofskapelle Mellendorf, Auf dem Pfarrkampe, aus statt.

Betreuung: Schustereit Bestattungen, 30900 Wedemark, Tel: (051 30) 52 71

Danke sagen

► mit einer Anzeige in dieser Zeitung



Familienanzeigen im ECHO

Marktplatz 5 im CCL Langenhagen

Tel. (0511) 72 80 80 oder (0511) 973 66 35
E-Mail: service@langenhagener-echo.de
service@wedemark-echo.de

oder gestalten Sie Ihre Familienanzeige einfach selbst!
In unserem Online ServiceCenter unter www.extra-verlag.de finden Sie eine Auswahl interessanter Gestaltungsideen.

**ECHO**
IHRE VERTRAUTE WOCHENZEITUNG

Einschlafen dürfen, wenn man müde ist,
und eine Last fallen lassen dürfen,
die man lange getragen hat,
ist eine wunderbare Sache.
Hab für alles vielen Dank.

Ellen Garbe

geb. Baldé
* 12.05.1939 † 22.06.2023



In liebevoller Erinnerung
**Evelin und Thomas
Hendrik und Mareen
Felix**

Die Trauerfeier fand im engsten Familienkreis statt.
Bestattungsinstitut Knoke, Burgwedeler Str. 14,
30900 Wedemark Bissendorf, Tel. 05130/8738

Die Erinnerung ist ein Fenster,
durch das wir Dich sehen können,
wann immer wir wollen.

Erika Bsdurrek

geb. Genger
* 11.11.1930 † 07.06.2023



In stiller Trauer
**Reinhard und Regina
Florian und Claudia
Pia und Benni
Klaus und Gaby
Annkathrin und Florian
mit Enno und Jeppe
Kim
Jochen und Marion**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung
findet am Freitag, den 7. Juli 2023 um 12 Uhr in der
Friedhofskapelle Resse statt.
Bestattungsinstitut Knoke, Burgwedeler Str. 14, 30900 Wedemark-Bissendorf, Tel. 05130/8738

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns
verbunden fühlten, ihre Anteilnahme auf vielfältige
Weise zum Ausdruck brachten und denen, die
gemeinsam mit uns Abschied nahmen.

Hans-Joachim Kroll

*23. Oktober 1929 † 3. Juni 2023

Ein besonderer Dank gilt Herrn Pastor Schwarz und
der Praxis Frau Dr. Böslers aus Elze für die große
Hilfe in dieser schweren Zeit.

Im Namen der Familie
Gabriele Koza

Bennemühlen, im Juni 2023

Alle meine Sinne nun wollen sich in Schlummer senken.
Und die Seele unbewacht will in freien Flügen schweben.
„Hermann Hesse“
Gute Reise.....

Walter Rommel

* 25. Juni 1934 † 20. Juni 2023

Wir trauern um unseren Vater und Schwiegervater
**Susanne und Fried
Marion und Dieter
Doris und Björn**

um unseren Opa und Uropa
**Katharina und Anita, Stephan Malik, Marius und Bine
mit Jaro und Alva, Johannes und Valeria mit Markus
und Julian, Marlon und Svenja
sowie alle Angehörigen**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am
Freitag, dem 21. Juli 2023, um 14.00 Uhr in der Friedhofskapelle
Langenhagen, Karl-Kellner-Straße statt.
Betreuung: Schustereit Bestattungen, Wedemark-Mellendorf, Telefon: (05130) 5271

Am 11.06.2023 verstarb

Ritchie Dohrmann

Mit der Eröffnung seiner Tanzschule, war er 1981 ein
„Mann der 1. Stunde“ im City-Center-Langenhagen.

Gemeinsam mit seiner Frau Dagmar gestaltete er über Jahrzehnte das Leben in
Langenhagen bei Veranstaltungen im CCL oder dem Stadtfest.
Unvergessen sind die Abschlussbälle und vielen Events in der Tanzschule Dohrmann-Kroll.

Ritchie vermittelte unzähligen Menschen, von jung bis alt, nicht nur das Tanzen,
sondern war auch für viele prägend und ein väterlicher Freund und Ratgeber.
Wir erlebten Ritchie offen, immer zugewandt, hilfsbereit sowie verständnisvoll.
Er war uns in Freundschaft verbunden. Selbst nahm er sich nie wichtig.
Das Tanzen war seine Passion!

Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner langjährigen Partnerin, Anne Böcker, die es
ermöglichte, dass für uns das Tanzen bis zum letzten Tag möglich war.

Wir denken an Ritchies Motto
„**TANZEN - LEBEN - LACHEN**“
und verabschieden uns von ihm mit einem 3-fachen
„**Rumba – Samba – Cha Cha Cha**!“
Sein Donnerstags-„Lieblings“-Club



Das Langenhagener Bestattungshaus

Walsroder Str. 89 · Tel.: 0511 72 59 55 55
www.naethe-bestattungen.de



Miteinander & Füreinander seit mehr als 95 Jahren.

Traditionell und in 5. Generation
am gleichen Ort und gleicher Stelle.
Damals wie heute sind wir für Sie
jederzeit telefonisch erreichbar
an 365 Tagen rund um die Uhr.

Statt Karten

Manfred Hecht (Paule)

* 26. Mai 1938
† 4. Juni 2023



Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden
fühlten, ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck
brachten und denen, die gemeinsam mit uns Abschied nahmen.

Unser besonderer Dank gilt Frau Pastorin Noormann, dem
Schützenverein Hellendorf, der Ortsfeuerwehr Hellendorf und
der Soldatenkameradschaft Mellendorf.

Im Namen aller Angehörigen
Brigitte Hecht

Hellendorf, im Juli 2023

BESTATTUNG SINSTITUT KNOKE

- Erd-, Feuer-, See- und anonyme Bestattungen
- Überführung
- Beerdigung auf allen Friedhöfen
- Bestattungsvorsorge
- Sterbegeldversicherung
- Erledigung sämtlicher Formalitäten

Telefon (0 51 30) 87 38 (Tag und Nacht) oder (0172) 5 13 87 38
30900 Wedemark-Bissendorf · Burgwedeler Straße 14



RICHARD EGGERS GmbH

BESTATTUNG SINSTITUT

Tel. 0511 - 77 54 59
24 Std. Dienst



Hilfe im Trauerfall - Alle Bestattungsarten und Friedhöfe - Vorsorge m. Treuhandkonto

Niedersachsenstraße 2, (gegenüber d. Elisabethkirche)
Eigene Kapelle und eigene Abschiedsräume
www.eggers-bestattungen.de



DRALLE Bestattungen

ERD-, FEUER-, BAUM-, SEE- UND ANONYME BESTATTUNGEN
ERLEDIGUNG DER FORMALITÄTEN
ÜBERFÜHRUNGEN · BESTATTUNGSVORSORGE
AUF WUNSCH HAUSBESUCHE
Inhaber Kevin Winter · Gegründet 1885
30419 Hannover, Alt-Vinnhorst 4
30161 Hannover, Dörnbergstraße 29
30655 Hannover, Podbielskistraße 223
30855 Langenhagen / Godshorn

Tag u. Nacht (05 11) 78 98 18
www.dralle-bestattungen.de · info@dralle-bestattungen.de



DER FAMILIENBESTATTER
NORBERT NAETHE

EIN EHRENSTÄNDCHEN VOM SCHÜTZENCHOR?

Die individuelle Trauerfeier ist eine wertvolle Erinnerung.

Norbert Naethe Bestattungen e.K. · Harzweg 2A · 30851 Langenhagen
Telefon 0511 77 953 999 · www.norbert-naethe-bestattungen.de

An später denken.
Und jetzt leben.

Eine Bestattungsvorsorge entlastet Sie und Ihre Angehörigen
und gibt Ihnen ein sicheres Gefühl.

Gerne beraten wir Sie,
auch zu den Möglichkeiten der finanziellen Absicherung.

30900 Wedemark-Mellendorf · Wedemarkstraße 74
www.schustereit-bestattungen.de · mellendorf@schustereit-bestattungen.de

Schustereit BESTATTUNGEN

Telefon 05130 / 5271

Das Leben in einem Township

Autorenlesung mit Lutz van Dijk

Wedemark. Jetzt öffnete sich in der Wedemark ein Stück das Tor zur Welt, denn Lutz van Dijk war zu Besuch in der Realschule. Der deutsch-niederländische Autor, dessen Buch „Kampala-Hamburg“ 2021 auf der Nominierungsliste der Jugendjury für den deutschen Jugendbuchpreis stand, lebt in Südafrika und arbeitet auch als freier Autor, zum Beispiel für die Zeit und die TAZ.

Als Mitbegründer des Township-Kinderprojekts „Hokisa“ wohnt Lutz van Dijk seit 2001 in Kapstadt und engagiert sich in dem Projekt. Dadurch konnte der Pädagoge und Historiker den das Leben in einem Township und die einzelnen Schicksale der Kinder, die in dem Kinderheim eine Zuflucht gefunden haben, anschaulich und berührend schildern.

Beeindruckt waren die Zuhörerinnen und Zuhörer davon, dass Lutz van Dijk seine Ideen für seine Geschichten oft in realen Begegnungen findet und so wurde während dieser Stunde des Zuhörens

und Austauschs das Thema Literatur plötzlich zu etwas ganz Lebensnahem und Faszinierendem. Zum Beispiel ist das Vorbild des Protagonisten in dem Buch „Themba“ ein fußballbegabter Junge, der nachts an die Tür des Kinderheims klopft, um seine beiden Geschwister und seine kranke Mutter zu suchen. Viele der Geschichten des Autors spielen in Südafrika und so war es absolut logisch, dass die Jugendlichen aus Mellendorf noch einen Schnelkurs in Xhosa bekamen, dies ist die zweithäufigste Sprache in Südafrika und geprägt durch charakteristische Schnalzlaut. Lutz van Dijk gestaltet seine Lesungen immer sehr persönlich und hat auch bei seinem dritten Besuch in der Realschule Wedemark die Jugendlichen in seinen Bann gezogen.

Kleinanzeigenannahme
☎ (0511) 973 66 35 oder 72 80 80
E-Mail:
service@wedemark-echo.de
service@langenhagener-echo.de

SKOMAT Photovoltaik
„Wir installieren Photovoltaikanlagen“

skomat.de
kontakt@skomat.de
0511-2348382

17306101_002823

Steuerberatung

– Existenzgründungsberatung – Lohn- und Umsatzsteuerberatung
– Optimierung der Steuerlast – Regelmäßige Steuerberatung
Wir brauchen Ihre Unterstützung!

STEUERFACHANGESTELLTE (m/w/d)

Wir freuen uns auf Ihren Anruf, um einen unverbindlichen Gesprächstermin zu vereinbaren. Zunächst werden keine Bewerbungsunterlagen benötigt.

– Internationalisierung
– Internationalisierung
– Internationale Steuerrecht

Dipl.-Kfm. Carsten Kuhn
Steuerberatungsgesellschaft mbH

Von-Alten-Straße 20 A 30938 Burgwedel
Telefon 05139 / 97 11 26 E-Mail: info@kuhn-steuerberater.de

8226701_002823

WEDEMARK ECHO

Hast du Lust auf einen flexiblen Ferienjob und etwas mehr Taschengeld?
Wir suchen:

Wochenblattboten (m/w/d) für die Sommerferien in Resse & Bissendorf

Jetzt bewerben:
Tel: 0511 518 2555 www.lokalboten.de lokalboten.de

17637401_002823

Wunschziel ist eine Fahrradstraße

Den Radverkehr flüssiger machen/Ortsrat startet eine Radwegeoffensive

Bissendorf. Ortsbürgermeisterin Susanne Brakelmann (CDU) fährt gerne Fahrrad. Das geht den übrigen Mitgliedern des Bissendorfer Ortsrats nicht anders. Nur kann ihnen in Bissendorf manchmal der Spaß am Radeln vergehen. „Wir haben hier ein bisschen eine Fahrrad-anarchie“, sagt Brakelmann. „Die Radwege sind manchmal breiter, mal enger, wie ein Trampelpfad.“ Auch Weiterleitungen und insbesondere Beschilderungen lassen zu wünschen übrig. Nun hat der Ortsrat mit dem Klimabeirat der Gemeinde Wedemark im Zeichen der Verkehrswende eine Art Fahrradoffensive gestartet und eine ganze Liste mit Verbesserungsvorschlägen ausgearbeitet.

Manches sticht sofort ins Auge: Gleich hinterm Bürgerhaus ist an einem Straßenschild an der Ecke Burgwedeler Straße/Gottfried-August-Bürger-Straße ein Hinweisschild für abbiegende Autofahrer angebracht, das auf Radfahrer aufmerksam machen soll, die aus der Einbahnstraße entgegenkommen können. Nur, dass die Hinweistafel von Fußballfans beklebt wurde und von einem großen Straßenbaum überschattet wird. Sie ist auch so ausgerichtet, dass sie zwar von Fußgängern gesehen werden kann, kaum aber von Autofahrern. „Dabei müsste das Schild eigentlich nur gedreht werden“, hat Brakelmann festgestellt.

Es sind oft die kleinen Lösungen, die im Ort die Situation für Radfahrende verbessern könnten. Natürlich würde sich Brakelmann etwas Grundsätzlicheres wünschen, etwa eine Fahrradstraße durch den alten Ortskern. Die könnte vielleicht über die Gottfried-August-Bürger-Straße und Kuhstraße verlaufen und so den Radverkehr zwischen Schilling-



Hoffen auf Rückenwind für den Radverkehr: Silke Röttcher (von links) und Anja Haage vom Klimabeirat, Horst Menze und Wilhelm Lucka (beide Grüne) vom Ortsrat, Ulrike Brachthäuser (Klimabeirat), Andrea Giese (FDP, Ortsrat) und Ortsbürgermeisterin Susanne Brakelmann (CDU).

Kreuzung und Ortsausgang von der Burgwedeler Straße fernhalten, der mitunter stark befahrenen Landesstraße 383. Dafür aber müssen sicherlich noch einige Hürden in der Gemeinde genommen werden. Bei den kleinen Dingen ließe sich dagegen schneller Abhilfe schaffen.

Schon 2019 war ein Radverkehrskonzept für die Wedemark von einem hannoverschen Büro erarbeitet worden und durch sämtliche politische Gremien gegangen. Es wurden Prioritäten festgezurr und seit 2021 erste Maßnahmen umgesetzt. Dazu gehört eine Querungshilfe für Radfahrende über die L 383 kurz vorm Ortsausgang Richtung Bissendorf-Wietze, die in diesem Jahr errichtet werden soll. Bei der konstituierenden Sitzung des neu gewählten Ortsrats Bissendorf am 19. November 2021 wurden als einer der ersten Beschlüsse Änderungen für den Radverkehr verabschiedet. „Die Umsetzung ist

aber immer eine Frage des Geldes“, weiß Brakelmann, die hofft, durch die Gründung des Klimabeirats und im Zeichen der Verkehrswende stärkeren Rückenwind für das Fahrrad in Bissendorf zu bekommen.

Gemeinsam schwang sich die Ortsbürgermeisterin mit einigen Mitgliedern des Klimabeirats aufs Rad und fuhr durch den Ort, um die Problemstellen zu identifizieren und Lösungen zu überlegen. „Wir haben uns in Bissendorf umgesehen, was hier mit kleinen Mitteln umzusetzen wäre“, berichtet sie. „Wir müssen die Wege gängig machen für den Alltagsverkehr“, ergänzt Ortsratsmitglied Wilhelm Lucka von den Grünen. Die Vorschläge der Region würden dagegen auf den Freizeitverkehr zielen.

Das Netz der Fahrradwege in Bissendorf sei teilweise so undurchschaubar verschlungen, dass man an etlichen Stellen gar nicht wisse, wo man weiter fahren kön-

ne, meint Brakelmann. Insbesondere an Einmündungen und in Kreuzungsbereichen müssten deutliche Orientierungshilfen anzeigen, wo sich der nächste Radweg befinde.

Im Fokus ihrer Infotour hätten die Hauptverkehrsstraßen gestanden, die K 101, K 102 und die L 383. Auf der Scherenbosteler Straße (K 102) etwa gebe es auf der in Richtung Scherenbostel führenden Straßenseite einen roten Streifen für den Radverkehr, in der Gegenrichtung sollen die Radfahrenden die Fahrbahn benutzen, dort weisen nur Piktogramme auf der Fahrbahn darauf hin.

An der K 101 müssten die Räder in Höhe des Feuerwehrhauses eigentlich den Gehweg benutzen. „Der ist viel zu schmal“, weiß Brakelmann, „die Straße aber gäbe es her, dass dort auch Räder fahren könnten.“ Das sei nur ein Beispiel von vielen. Einhellig wünscht sich der Ortsrat eine grundsätzliche Regelung: „Wir brauchen Einheitlichkeit. Die Fußwege sollten alle für Fahrräder freigegeben, aber nicht zur Pflicht werden. Räder sollten grundsätzlich auf die Straße, aber auch die Fußwege nutzen können.“ Wahlfreiheit also für die Fahrradfahrenden.

An sieben Problemstellen haben Ortsrat und Klimabeirat nun jeweils zwei bis zu neun Verbesserungsvorschläge gemacht. „Wir haben sehr fleißig für Bissendorf viel Vorarbeit geleistet“, zeigt sich Brakelmann stolz. „Das muss nun geprüft werden. Aber ich habe die Hoffnung, dass die Verwaltung dafür offen ist.“ Für den Klimabeirat wäre dies indes nur ein erster kleiner Schritt. „Unser Ziel ist, dass das Fahrrad zum Standardverkehrsmittel in der Wedemark wird“, betont Silke Röttcher.

Kinder proben in der Manege

Eine Woche Zirkus in Resse Grundschule

Resse (jba). Es steht ein großes Zirkuszelt in Resse auf der Wiese, auf der auch immer das Schützenfest gefeiert wird – und darin herrscht Trubel. In der Mitte der Manege ist ein Trampolin aufgebaut, auf dem einige Kinder verschiedene Sprünge üben und im Sekundentakt in die Höhe fliegen. Links von der Manege steht ein Hochseil, über das weitere Kinder balancieren. Und von draußen hört man lautes Lachen, dort wird die Clownsnummer geprobt. In der Grundschule Resse ist wieder Zirkuswoche.

„Mit dem Projekt sollten die sozialen, emotionalen und kognitiven Fähigkeiten der Schüler gefördert werden“, erläutert Schulleiterin Christina Jarolin. Und damit möglichst alle Kinder einmal daran teilnehmen können, veranstaltet die Grundschule das Projekt regelmäßig alle vier Jahre in Zusammenarbeit mit dem Mitmachzirkus Showkolade aus Burgwedel. Höhepunkt sind die beiden öffentlichen Vorführungen am heutigen Freitag. Denn schließlich wollen die Kinder auch zeigen, was sie drauf haben.

Zu Beginn konnten sie sich eine Gruppe aussuchen. Seitdem studieren sie jeweils zwei Stunden pro Tag ihre Nummern ein. Für den neunjährigen Jonathan und den siebenjährigen Ben war gleich klar, dass sie unbedingt zu den Feuerschlucker gehören möchten. „Wir nehmen das Feuer in die Hand und in den Mund, das schmeckt dann wie ein Marshmallow“, sagt Ben grinsend. Ob er gar keine



Hier wird fleißig geübt: Die Akrobaten-Gruppe wird während der Show über Feuer springen. Foto: J. Battermann

Angst davor habe? „Nur am Anfang bei der Zunge. Aber jetzt macht das richtig Spaß“, sagt der Siebenjährige.

Brenzlig wird es auch für Finn, der verschiedene Sprünge auf einem Trampolin übt. Denn am Freitag wird der Neunjährige auch über ein Feuer springen. Das sei schon ein wenig warm an den Beinen, gesteht er. Das Zirkusprojekt findet er „richtig cool“. „Ich habe mich schon so lange darauf gefreut und konnte gestern gar nicht ein-

schlafen, weil ich so aufgeregt bin“, sagt er.

Die achtjährige Carlotta hingegen ist in der Gruppe, die Kunststücke auf einem Hochseil und in der Luft absolvieren wird. „Das Balancieren war am Anfang schwierig, aber jetzt kann ich es schon fast allein“, sagt sie stolz. Gerade ist sie erfolgreich über ein Stück des Seils gelaufen und stellt sich jetzt wieder hinten an. Bea vom Zirkus hilft den Kindern und macht ihnen Mut. „Beim Seil ist keine Routine

angesagt. Auch mir passieren immer noch Fehler“, sagt sie.

Schulleiterin Christina Jarolin läuft zwischen den einzelnen Gruppen umher und schaut, was die Schülerinnen und Schüler bereits können. „Es ist einfach toll zu sehen, wie sich die Kinder hier ausprobieren“, sagt sie. Die Jungen und Mädchen könnten wertvolle Erfahrungswerte sammeln, unter anderem auch, wie es ist, wenn mal etwas nicht funktioniert. „Dann trainiert man weiter, bis es klappt“, sagt die Schulleiterin. Sie sei dankbar für die Zusammenarbeit mit dem Zirkus, der die Kinder engagiert und professionell betreue. „Die Kinder sind hier kein Beiwerk, sondern die Artisten dieser Show.“

Dass die Arbeit mit den Kindern auch Zirkusdirektor Mario Frank Spaß macht, sieht man ihm an. „Am schönsten ist es, wenn man in der Show die leuchtenden Kinderaugen und die stolzen Eltern sieht“, sagt er. Er selbst ist im Zirkus Showkolade, der während der Pandemie 15 Monate in Resse festsaß, aufgewachsen.

Die Vorführungen starten heute um 15 und um 18 Uhr. Karten dafür können eine Stunde vorher direkt beim Zirkus gekauft werden. Der Eintritt kostet für Erwachsene zehn Euro, für Kinder unter 14 Jahren sechs Euro. Die Aufführung wird etwa zwei Stunden dauern. Das gesamte Projekt wird vom Ortsrat, dem Förderverein der Schule und von den Eltern finanziert.